

# Amts- und Mitteilungsblatt



VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT  
KLEINWALLSTADT

mit dem Markt Kleinwallstadt  
und der Gemeinde Hausen



Nr. 41

14. Oktober 2021

## Mitteilungen Verwaltungsgemeinschaft Kleinwallstadt/Hausen

### Stand der Corona-Regeln in der VG Kleinwallstadt zum 11.10.2021

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,  
die aktuell geltenden Corona-Bestimmungen mit der 3G-Regel als Herzstück wurden in den Bereichen Schule, öffentliche Festivitäten und Öffnung von Clubs und Diskotheken gelockert und gilt vorerst bis 29.10.2021.

#### **Corona-Regeln in Bayern: 3G-Regel statt Inzidenzwert**

Im Zentrum der bayerischen Corona-Regeln steht die 3G-Regel unabhängig von der Sieben-Tage-Inzidenz. Zugang zum öffentlichen Leben erhält nur, wer geimpft, genesen oder getestet ist. Diese 3G-Regel gilt für alle Innenräume im Bereich des öffentlichen Lebens mit Ausnahme von ÖPNV und Handel. In Außenbereichen gilt die 3G-Regel grundsätzlich nicht, aber bei Veranstaltungen ab 1000 Menschen soll der Zugang auch zu Outdoor-Veranstaltungen durch die 3G-Regel beschränkt werden.

#### **An diesen Orten des öffentlichen Lebens gilt die 3G-Regel:**

- Alten- und Pflegeheime
- Sportstätten und Fitnessstudios
- Kultur, Theater, Kinos, Museen, Gedenkstätten
- Gastronomie und Unterkünfte
- Hochschulen, Krankenhäuser, Bibliotheken und Archive
- Bildungsangebote wie Musikschulen und Erwachsenenbildung
- Freizeiteinrichtungen: Bäder, Thermen, Saunen, Seilbahnen und Ausflugsschiffe
- Spielbanken, touristischen Reisebusverkehr

Für Kinder, die noch nicht eingeschult sind, gibt es Ausnahmen. Schüler werden in den Schulen bereits getestet und müssen für die Einhaltung der 3G-Regel nur ihren Schülerausweis vorzeigen. Die Einhaltung der 3G-Regeln muss von den Betreibern kontrolliert werden. Corona-Tests sind ab 11. Oktober nicht mehr gratis.

#### **Krankenhausampel soll Belastung der bay. Krankenhäuser anzeigen**

Zusätzlich zur 3G-Regel sollen auch die Corona-Fälle in bayerischen Kliniken betrachtet werden. Dazu führt die bayerische Staatsregierung die Krankenhausampel als Indikator für die Belastung des Gesundheitssystems ein.

**Stufe Gelb** ist erreicht, sobald bayernweit innerhalb der jeweils letzten 7 Tage mehr als 1200 Patienten mit einer Covid-19-Erkrankung in Krankenhäuser aufgenommen werden mussten. Das entspricht einer bayernweiten Hospitalisierungs-Inzidenz von 9,13 je 100.000 Einwohner.

Fortsetzung auf Seite 2

**Sobald Stufe Gelb erreicht ist, beschließt die Staatsregierung weitergehende Maßnahmen wie beispielsweise:**

- FFP2-Maskenpflicht
- Kontaktbeschränkungen
- PCR-Tests werden Pflicht, Schnelltests reichen nicht mehr aus
- Personenobergrenzen für öffentliche und private Veranstaltungen

**Stufe Rot** ist erreicht, sobald mehr als 600 Patienten mit einer Covid-19-Erkrankung auf den bayerischen Intensivstationen liegen. Sobald Stufe Rot erreicht ist, wird die Staatsregierung neben den bereits für Stufe Gelb geltenden Regelungen weitere Maßnahmen verfügen, um die akut drohende Überlastung des Gesundheitssystems zu verhindern.

### **Die aktuellen Corona-Regeln im Detail:**

**Maskenpflicht:** Unter freiem Himmel gilt künftig keine Maskenpflicht mehr - außer bei Veranstaltungen ab 1.000 Besuchern. In Innenräumen gilt eine generelle Maskenpflicht. Ob man eine FFP2-Maske oder eine medizinische Maske trägt, ist von nun an jedem Menschen in Bayern selbst überlassen. Erst ab der Warnstufe gelb der Krankenhausampel wird eine FFP2-Maske wieder Pflicht.

**Private Treffen:** In der Familie oder bei Treffen mit Freunden zu Hause gibt es keine Kontaktbeschränkungen oder Maskenpflicht. Bei Familienfeiern in Gaststätten oder an öffentlichen Orten muss allerdings die 3G-Regel eingehalten werden.

**Veranstaltungen:** Grundsätzlich sind alle Events wieder möglich, egal ob im Sport, in der Kultur, im Tourismus oder bei Messen. Allerdings gilt für Veranstaltungen im Innenbereich grundsätzlich die 3G-Regel. Im Außenbereich und bei Events mit weniger als 1000 Besuchern gilt kein 3G. In Sachen Maskenpflicht können Sport- und Kultur-Veranstalter wählen, ob sie ihre Platzkapazitäten voll ausschöpfen. In diesem Fall muss auch am Platz eine Maske getragen werden. Entscheiden sich Veranstalter dazu, ihre Platzkapazitäten nicht auszuschöpfen, so fällt die Maskenpflicht weg.

Grundsätzlich sind Volksfeste, öffentliche Festivitäten und Weihnachtsmärkte unter Einhaltung der 3G-Regel wieder zulässig.

**Neu** ist für Veranstalter die Möglichkeit, die 3G-plus-Regel (geimpfte, genesene oder Personen mit einem negativen PCR-Test) oder die 2G-Regel (geimpfte oder genesene Personen) anzuwenden. Wird eine dieser Regeln beim Zugang angewendet, muss keine Schutzmaske getragen werden und die Abstandregeln entfallen.

**Gastronomie:** Auch in Lokalen gilt die 3G-Regel. Neu ist, dass es künftig keine Corona-bedingte Sperrstunde mehr geben soll. Die Maskenpflicht gilt in Gaststätten weiterhin; ausgenommen sind feste Sitz- und Stehplätze. Clubs und Diskotheken dürfen unter Einhaltung der Hygienemaßnahmen wieder öffnen.

**Schulen:** Es gilt der Präsenzunterricht. Zudem sollen die Schüler weiterhin regelmäßig kostenlos an den Schulen getestet werden. Ihr Schülerschein soll ihnen auch in ihrer Freizeit Zugang zu Orten verschaffen, an denen die 3G-Regel gilt.

Seit 1. Oktober ist die Maskenpflicht im Unterricht, bei Schulveranstaltungen und in der Mittagsbetreuung entfallen.

**Hochschulen:** Auch an den Unis in Bayern sollen wieder alle Lehrveranstaltungen in Präsenz stattfinden. Auch hier gilt das 3G-Prinzip, wobei Tests für Studierende und Lehrpersonal weiterhin kostenlos sein werden.

Alle weiteren Corona-Bestimmungen gelten laut der 14. Bay. Infektionsschutzmaßnahmenverordnung (<https://www.verkuendung-bayern.de/baymb/2021-615/>) .

**Im Hinblick auf die Eindämmung des gefährlichen Coronavirus appellieren wir an unsere Bevölkerung, die Bestimmungen unbedingt zu beachten.**

**Wir wünschen allen Bürgerinnen und Bürgern viel Gesundheit.**

***Verwaltungsgemeinschaft Kleinwallstadt***

*Thomas Köhler, Ludwig Seuffert und Dr. Jürgen Jung*

*Michael Bein, Markus Tienes und Manfred Braun*

## Bereitschaftsdienste

- alle Angaben ohne Gewähr -

### Allgemeinärzte

**Der ärztliche Bereitschaftsdienst ist deutschlandweit unter der einheitlichen Rufnummer 116 117 zu erreichen.** Bei akut lebensbedrohlichen Erkrankungen oder Verletzungen bleiben nach wie vor die Rettungsleitstellen zuständig, erreichbar unter der Nummer 112.

#### Bereitschaftspraxis am Klinikum A'burg:

Sa., So. und Feiertag: 8:00 bis 22:00 Uhr  
Mi. u. Fr.: 13:00 bis 22:00 Uhr  
Mo., Di., Do.: 18:00 bis 22:00 Uhr

#### Bereitschaftspraxis

##### Helios Klinik in Erlenbach:

Sa., So. und Feiertag: 9:00 bis 21:00 Uhr  
Mi. u. Fr.: 16:00 bis 21:00 Uhr  
Mo., Di., Do.: 18:00 bis 21:00 Uhr

### Zahnärzte

**Samstag, 16.10., und Sonntag, 17.10.2021:**

**Dr. med. dent. Akay Karagoz**  
Spessartstr. 27, 63917 Klingenberg  
Tel. 09372/1408

(Sa., So., Feiertag: 10 – 12 Uhr / 18 – 19 Uhr)

### Tierärzte

**Samstag, 16.10., und Sonntag, 17.10.2021:**

**Praxis Meinunger/Wölfelschneider**  
Bischoffstr. 31, 63897 Miltenberg,  
Tel. 09371/8652

Rufbereitschaft: An Wochenenden von Freitag, 19.00 Uhr bis Montag, 7.00 Uhr. An Feiertagen von 19.00 Uhr am Vorabend bis 7.00 Uhr des folgenden Werktages.

### Apotheken

- 16.10.: Römer-Apotheke, Obernburg,  
Römerstr. 43, Tel. 06022/4500
- 17.10.: Eichen-Apotheke, Obb.-Eisenbach,  
Eichenweg 1, Tel. 06022/5700
- 18.10.: Mömlingtal-Apotheke, Mömlingen,  
Hauptstr. 24, Tel. 06022/681857
- 19.10.: Maintal-Apotheke, Sulzbach,  
Bahnhofstr. 14, Tel. 06028/6608
- 20.10.: Josef-Apotheke, Leidersbach,  
Hauptstr. 198, Tel. 06028/5386  
Apotheke, Eschau,  
Elsavastr. 95, Tel. 09374/1266
- 21.10.: Schwanen-Apotheke, Klingenberg,  
Rathausstr. 4, Tel. 09372/2440
- 22.10.: Römer-Apotheke, Niedernberg,  
Großwallstädter Str. 22,  
Tel. 06028/7446



## Ambulanter Pflegedienst

Tel. 09372/2345

### NOTFALLFAX für HÖRGESCHÄDIGTE

Integrierte Leitstelle (ILS)

Bayerischer Untermain in Aschaffenburg:

Faxnummer: \_\_\_\_\_ 112 (vorwahlfrei)

#### Dorfhelferinnenstation

Einsatzleitung: Maschinen- u. Betriebshilfs-  
ring Untermain e.V., Ansprechpartnerin:  
Frau Gerlinde Kampfmann, Tel. 06024/1083

#### STROMVERSORGUNG - Kleinwallstadt,

Hofstetten und Hausen - bayernwerk

Techn. Kundenservice Tel. 0941/28003311

Baustrom/Hausan- Fax 0941/28003312

schluss, Anschluss Photovoltaik,

Kabellagepläne, Gasleitungspläne

#### Zähler- u. Meßeinrichtungen

Tel. 0941/28003377, Fax 0941/28003378

#### Zählerstand

Service team Jahresablesung, Zwischenable-  
sung, Abmeldung Tel. 0871/96560160

Service team Einspeiser Tel. 0871/96560010

#### Bayernwerk/E.ON:

##### Stromrechnung

Fragen, Änderungen Tel. 0871/95386200

zur Stromrechnung Fax 0871/95386220

E-Mail: [betreuung@eon.de](mailto:betreuung@eon.de)

#### Störungsnummer Strom

Tel. 0941/28003366

#### GASVERSORGUNG

Betriebsstelle Untermain, „Erlenbach“

während der Dienstzeit Tel. 09372/5085

Störungsdienst Gas Tel. 0941/28003355

(bayerwerk) (Meldungen werden zu Ihrer Si-  
cherheit aufgezeichnet)

#### WASSERVERSORGUNG/ABWASSERNETZ

Allgemeine Fragen zur Wasserversorgung und  
für das Abwassernetz Kleinwallstadt u. Hofstet-  
ten inkl. Stör- bzw. Schadensmeldungen im  
Bereich Wasser/Abwasser.

#### Zweckverband Main-Mömling-Elsava -AMME

erreichbar während der Geschäftszeiten (Mo. –  
Do. 7.30 – 16.00 Uhr, Fr. 7.30 – 12.00 Uhr)

Allgemeine Rufnummer, Zentrale

Tel. 09372/135-950

Außerhalb der Geschäftszeiten:

Notfallservice Wasser Tel. 0160/96314460

Notfallservice Abwasser/Kanal

Tel. 0160/96314441

In anderen Stör- u. Notfällen, die im Zuständig-  
keitsbereich des Marktes Kleinwallstadt liegen,  
wählen Sie bitte die Servicenummer des Bau-  
hofes Kleinwallstadt Tel. 208554  
oder die Bereitschafts-Tel.-Nr. Tel. 21939

#### DEUTSCHE TELEKOM – Telefon

Störungsdienst Tel. 0800/3302000

#### KABEL DEUTSCHLAND – Kabelfernsehen

3 Störungsdienst Tel. 0800/5266625

Kreisverband  
Miltenberg-Obernburg



**Bayerisches  
Rotes  
Kreuz**

## **Sozialstation Kleinwallstadt**

Wallstraße 30, 63839 Kleinwallstadt  
Tel. 0 60 22/2 08 99 58, Fax 20 887 36  
info@brk-mil.de

Die Erreichbarkeit ist rund um die Uhr gewährleistet.

## **Sozialstation Kleinwallstadt**

Wallstraße 17, 63839 Kleinwallstadt  
Tel. 0 60 22/5 06 02 50, Fax 2 65 58 60  
E-Mail: G-Oesen@caritas-mil.de



In Notfällen ist die Station über die genannte Nummer rund um die Uhr erreichbar.

## **Telefonseelsorge**

**0800/1 11 01 11, 0800/1 11 02 22**  
**Anonym, kompetent, rund um die Uhr**

## **Ökumenischer Hospizverein im Landkreis Miltenberg e.V.**

Der **ökumenische Hospizverein im Kreis Miltenberg** bietet schwerkranken und sterbenden Menschen sowie ihren Angehörigen und Freunden Beratung, Unterstützung und Begleitung an.

Zudem bietet er ein **Trauercafé** an. Dieses Café ist eine Einladung für Betroffene, die kürzlich oder vor längerer Zeit einen lieben und vertrauten Menschen verloren haben und spüren, dass sie den Verlust noch nicht überwunden haben.

Diese Treffen in einem geschützten Rahmen finden an jedem dritten Samstag im Monat von 15 bis 17 Uhr in den Räumen des Hospizvereins, Römerstr. 51, in Obernburg (**Achtung, geänderter Ort!**) statt.

Weitere Informationen unter  
[www.hospizverein-miltenberg.de](http://www.hospizverein-miltenberg.de).

Kontakt:  
Römerstr. 51, 63785 Obernburg,  
Telefon 06022/7093084

**Fahren Sie mit dem Bus innerhalb unserer Verwaltungsgemeinschaft  
(Kleinwallstadt, Hofstetten und Hausen) mit der Tageskarte für nur 1 €**

## **Vortragsveranstaltung im Schullandheim Hobbach**

Zwei starke Frauen im Spessart:  
**Mary Wehsarg und Eulalia Babbel**

Das Leben schreibt meist die spannendsten Geschichten: Mary Wehsarg wurde 1857 in St. Louis, Missouri, geboren und verstarb 1920 in Eschau-Sommerau. Was führte sie in den Spessart und wie gestaltete sie ihr Leben als Ehefrau des „reitenden Dokors“? Sie kam aus wohlhabendem Elternhaus, war Malerin mit akademischer Ausbildung und wurde durch die Frauenbewegung geprägt. Im Gegensatz dazu steht der Lebenslauf von Eulalia Babbel. Sie musste sich alleine durchs Leben schlagen und bestritt den Lebensunterhalt für sich und ihre Kinder mit Botengängen für andere Leute. Wolfgang Günther, Urenkel von Mary Wehsarg, gibt einen Einblick in das Leben der beiden Frauen und geht unter anderen den Fragen nach, worin die Stärke der beiden Frauen bestand, woher sie die Kraft nahmen und wie sie sich unterschieden.

Zu diesem spannenden Vortrag lädt das Schullandheim Hobbach am Dienstag, den 26. Oktober, 19 Uhr, in Kooperation der Gleichstellungsstellen der Landkreise Aschaffenburg und Miltenberg ein. Eine Anmeldung unter [umweltzentrum@schullandheim-hobbach.de](mailto:umweltzentrum@schullandheim-hobbach.de) ist unbedingt erfolgreich. Der Eintritt ist kostenfrei, um eine Spende wird gebeten.

## **Die Agentur für Arbeit informiert**

**Online-Seminar am 15. Oktober:  
Gesundes Zeit- und Selbstmanagement**

Die Beauftragten für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt (BCA) der Agenturen für Arbeit unterstützen auf dem Weg zurück ins Berufsleben.

Am Freitag, 15. Oktober, um 9 Uhr bieten die fränkischen Agenturen für Arbeit gemeinsam ein Online-Seminar zum beruflichen Wiedereinstieg an.

Eine Rückkehr ins Berufsleben ist immer mit Fragen, Unsicherheiten und Herausforderungen verbunden. Lernen Sie von Personal- und Businesscoach Katrin Schmitt, mit einem guten Zeit- und Selbstmanagement den Überblick zu behalten und dabei das eigene Wohlergehen nicht aus dem Blick zu verlieren.

Das kostenfreie Seminar dauert etwa 90 Minuten. Anmeldungen bitte per E-Mail an Caroline Giegerich: [Aschaffenburg.BCA@arbeitsagentur.de](mailto:Aschaffenburg.BCA@arbeitsagentur.de)

Sie erhalten anschließend eine Bestätigung und eine Einladung mit dem Link zur jeweiligen Veranstaltung. Für die Teilnahme ist jedes internetfähige Gerät geeignet.

Individuelle Fragen werden gerne im Chat oder auch im Nachhinein beantwortet.

### **Individuelle Beratung**

Caroline Giegerich, BCA in der Agentur für Arbeit Aschaffenburg, bietet darüber hinaus auch

individuelle Beratung zu vielen Fragestellungen rund um den beruflichen Wiedereinstieg an. E-Mail: [Aschaffenburg.BCA@arbeitsagentur.de](mailto:Aschaffenburg.BCA@arbeitsagentur.de)

### **Online-Seminar am 26. Oktober: Resilienz – Krisen bewältigen und gestärkt herausgehen**

Die Beauftragten für Chancengleichheit am Arbeitsmarkt (BCA) der Agenturen für Arbeit unterstützen auf dem Weg zurück ins Berufsleben.

Am Dienstag, 26. Oktober, um 9 Uhr bieten die fränkischen Agenturen für Arbeit gemeinsam ein Online-Seminar zum beruflichen Wiedereinstieg an.

Eine Rückkehr ins Berufsleben ist immer mit Fragen, Unsicherheiten und Herausforderungen verbunden. Erhalten Sie von Personal- und Businesscoach Katrin Schmitt hilfreiche Tipps zur Stärkung der persönlichen Ressourcen und zum erfolgreichen Umgang mit belastenden Situationen.

Das kostenfreie Seminar dauert etwa 90 Minuten. Anmeldungen bitte per E-Mail an Caroline Giegerich: [Aschaffenburg.BCA@arbeitsagentur.de](mailto:Aschaffenburg.BCA@arbeitsagentur.de)

Sie erhalten anschließend eine Bestätigung und eine Einladung mit dem Link zur jeweiligen Veranstaltung. Für die Teilnahme ist jedes internetfähige Gerät geeignet.

Individuelle Fragen werden gerne im Chat oder auch im Nachhinein beantwortet.

### **Individuelle Beratung**

Caroline Giegerich, BCA in der Agentur für Arbeit Aschaffenburg, bietet darüber hinaus auch individuelle Beratung zu vielen Fragestellungen rund um den beruflichen Wiedereinstieg an. E-Mail: [Aschaffenburg.BCA@arbeitsagentur.de](mailto:Aschaffenburg.BCA@arbeitsagentur.de)

---

## **Im Oktober zeigt das AWO-Seniorenkino:**

### **Schachnovelle**

**Schachnovelle ist ein Drama aus dem Jahr 1960 von Gerd Oswald mit Curd Jürgens, Claire Bloom und Hansjörg Felmy.**

Wien 1938. Seit Monaten wird Rechtsanwalt Dr. Basil von den Nazis in Einzelhaft gehalten. Die Isolation zeigt ihre Spuren, Basil ist vollkommen zermürbt und sowohl seelisch als auch körperlich am Ende. Kurz bevor er aufgeben und sich zu einem Geständnis bereit erklären will, kann er ein Schachbuch stehlen, das ihn für einige Zeit vor dem Wahnsinn rettet.

Am Dienstag, 19. Oktober 2021, um 14:30 Uhr. Vor und nach dem Film Kaffee und Kuchen zum Selbstkostenpreis für 1€.

Der Eintritt beträgt 6,50 Euro, ermäßigt: 5,50 Euro),

RollstuhlfahrerInnen sind herzlich willkommen!

---

## **Die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau informiert**

**LKK unterstützt bei der  
Vorsorge gegen Osteoporose**

**In Deutschland sind sechs Millionen der  
über 50-Jährigen von Osteoporose betroffen. Die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG) bietet Angebote zur Vorsorge. Darauf weist sie anlässlich des Welt-Osteoporose-Tages am 20. Oktober hin.**

Bei Osteoporose ist der Knochenstoffwechsel gestört und die Knochendichte nimmt ab.

Dadurch steigt die Gefahr von Knochenbrüchen. Oft wird die Erkrankung durch Kalzium- und Bewegungsmangel verursacht. Frauen sind hiervon häufiger betroffen als Männer. Eine Behandlung mit verschiedenen Medikamenten in Kombination mit einer Bewegungstherapie kann ein Fortschreiten der Erkrankung verhindern. So früh wie möglich heißt es daher: Muskeln stärken und auf einen gesunden Lebensstil achten. Regelmäßige körperliche Bewegung hält fit und stärkt die Knochen. Spezielle Osteoporose-Gymnastik und Kräftigungsübungen helfen dabei. Wichtig ist es, an eine aufrechte Körperhaltung zu denken sowie abrupte Bewegungen und das Heben schwerer Gegenstände zu meiden. Beim Bücken sollte der Rücken möglichst gerade gehalten werden. Kalzium fördert die Aufnahme von Vitamin-D in den Knochen.

Bewegung zu fördern ist ein zentrales Anliegen der Krankenkassen. Die SVLFG als Landwirtschaftliche Krankenkasse (LKK) bietet ihren Versicherten daher verschiedene Maßnahmen an. Mit dem Gesundheitsangebot „Trittsicher durchs Leben“ hat sie in Zusammenarbeit mit Ärzten und Wissenschaftlern ein spezielles, wohnortnahes Bewegungsangebot für Senioren entwickelt. Es zielt darauf ab, die Mobilität bis ins hohe Alter zu erhalten.

Für LKK-Versicherte ist dieses Angebot kostenlos. Weitere Informationen gibt es online unter [www.svlfg.de/trittsicher-durchs-leben](http://www.svlfg.de/trittsicher-durchs-leben).

Darüber hinaus liefert die Datenbank der Zentralen Prüfstelle Prävention (ZPP) weitere spezielle Kurse zur Osteoporose-Vorsorge. Alle Kurse, die dort gelistet sind, sind qualitätsgeprüft und werden von qualifizierten Fachleuten geleitet. Die LKK bezuschusst Kurse, die von der ZPP zertifiziert wurden, in Höhe von mindestens 80 Prozent der Kosten. Gefördert werden zwei Kurse pro Kalenderjahr. Details hierzu bietet die Internetseite

[www.svlfg.de/gesundheitskurse-finden](http://www.svlfg.de/gesundheitskurse-finden).

Zum Thema Osteoporose stehen weitere Infos unter [www.osteoporose-deutschland.de](http://www.osteoporose-deutschland.de).

---

## **Vorankündigung: Trauerwandern im Bachgau**

Ab November 2021 bietet der Malteser Hilfsdienst e.V. Aschaffenburg geführte Trauerwanderungen in Großostheim an. Das Angebot richtet sich an Menschen im Alter von 45 bis 65 Jahren, die ihren Partner verloren haben. Lassen Sie uns gemeinsam durch die dunkle Jahreszeit gehen, Sie werden auf Ihrem Weg von erfahrenen Trauerbegleitern unterstützt. Impulse regen während des Wanderns immer wieder dazu an, bewusst den Weg der Trauer zu gehen.

Wir wandern einmal im Monat, immer samstags, für 2,5 Stunden. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, eine Anmeldung erforderlich.

Sie haben Interesse oder noch Fragen?

### **Kontakt und Information:**

Malteser Hilfsdienst e.V.

Ilona Englert und Christina Neumann, Tel. 06021 4161-19 oder [hospiz-ab@malteser.org](mailto:hospiz-ab@malteser.org)  
Anmeldung erbeten bis 30.10.2021

---

## **ONLINE-Vortrag Superfoods - Aus Bayern für mich und meine Gesundheit**

Das BBV Bildungswerk lädt alle Interessierten zu der ONLINE-Veranstaltung „Superfoods aus Bayern“ am Montag, den 25. Oktober 2021, um 19.00 Uhr ein.

Superfoods aus aller Welt erfreuen sich großer Beliebtheit. Doch warum in die Ferne schweifen, wenn heimische Superfoods direkt vor unserer Haustüre wachsen?

Dass gesunde Ernährung auch mit heimischen Superfoods gelingt und welche Inhaltsstoffe unsere Superfoods für Ihre Gesundheit bereithalten, erfahren Sie von der Referentin, Frau Judith Renk, in diesem ONLINE-Vortrag.

Falls Sie dann plötzlich große Lust auf gesundes heimisches Superfood verspüren sollten und sofort zum Kochtopf greifen wollen, keine Angst – dies ist eine gewünschte Nebenwirkung.

In unserem Veranstaltung erfahren Sie, was eine gesunde Ernährung ausmacht und wie diese durch heimische Lebensmittel erreicht werden kann. Dabei beleuchtet der Vortrag ausgewählte, heimische Superfoods und Sie lernen deren gesundheitsförderlichen Inhaltsstoffe sowie deren Wirkung auf bestimmte Körperfunktionen näher kennen.

Weitere Informationen und Anmeldung unter <https://www.bildung-beratung-bayern.de/?tid=909017>

oder auch an der Geschäftsstelle unbedingt erforderlich. Tel. 06021-42942 14 (Frau Krebs).

---

## **Räuchern mit Pflanzen und Kräutern – Reinigen mit der Kraft der Natur**

Das BBV Bildungswerk lädt alle Interessierten zu der Veranstaltung „Räuchern mit Pflanzen und Kräutern“ am Sonntag, den 17. Oktober 2021, um 17.00 Uhr in Weibersbrunn ein.

Der alte Brauch des Ausräucherns gerät immer mehr in Vergessenheit. Unsere Vorfahren wussten noch, dass der Rauch von Kräutern und Pflanzen klärend und heilend wirken kann. Sie räucherten zu allen wichtigen Ereignissen im Leben und reinigten so Seele, Geist, Körper, Haus und Hof. Erfahren Sie von der Referentin, Frau Heidrun Gärtner, mehr über den alten Brauch des Ausräucherns und entdecken Sie, wie er auch in modernen Zeiten helfen kann. Sie lernen die verschiedenen Pflanzen und Kräuter und Ihre jeweiligen Heilkräfte kennen und probieren selbst aus, welche Wirkung das Räuchern auf Sie hat.

Weitere Informationen und Anmeldung unter <https://www.bildung-beratung-bayern.de/?tid=908862>

oder auch an der Geschäftsstelle unbedingt erforderlich. Tel. 06021-42942 14 (Frau Krebs).

---

## **Fundtierversorgung**

Fundtiere aus Kleinwallstadt und Hausen werden ausschließlich vom Tierschutzverein des Landkreises Miltenberg e. V. angenommen.

Die Anschrift des Tierheimes lautet:

Tierheim des Landkreises Miltenberg  
Am Hundsrück 3, 63924 Kleinheubach  
Tel. 09371/ 80234

Größere Fundtiere werden vom Tierschutzverein mit einem speziellen Fahrzeug abgeholt.

---

## **Bundesweites Klima-Kita- Netzwerk wird in Bayern und in Baden-Württemberg weiter geknüpft**

### **Erfolge des Pilotprojektes für Kitas zu Klimaschutz**

Was passiert mit defektem Spielzeug? Wie wird aus Wind Strom? Schon Kindergartenkinder haben Fragen zu Klimaschutz und Nachhaltigkeit. Mit Bildung für nachhaltige Entwicklung (BNE) bieten Kitas ihnen die Möglichkeit, diesen Fragen nachzugehen, ihre Umwelt zu erforschen und Handlungsoptionen zu entdecken. In dem dreijährigen Pilotprojekt „Klima-Kita-Netzwerk – Nachhaltiges Handeln zu Klimaschutz gestalten“ hat das fränkisch/bayerische Expertenteam der Umweltstation Lias-Grube in Eggolsheim mit Projektpartnern aus ganz Deutschland ein bundesweites Netz-

werk aufgebaut, in dem Kitas, Einrichtungsträger und MultiplikatorInnen ihre Erfahrungen zum Thema austauschen.

Was kommt bei uns auf den Teller? Und woher kommt unser Strom? In insgesamt drei Aktionswochen und einem Wettbewerb lud das Netzwerk Kitas und ihre Träger ein, sich mit nachhaltiger Ernährung, erneuerbaren Energien und klimafreundlichem Konsum auseinanderzusetzen. Daran beteiligten sich mehr als 170 Einrichtungen mit 5.600 Kindern. Kinder bekommen so die Chance, ihre Umwelt zu erkunden, Zusammenhänge zu entdecken und über Gerechtigkeit und den Umgang miteinander nachzudenken.

### **Ziele geschafft: 730 Kitas und Institutionen aus ganz Deutschland erreicht**

Pädagogischen Fachkräften und Träger-Verantwortlichen bot das Klima-Kita-Netzwerk die Möglichkeit, bei mehrtägigen Fortbildungen Konzepte und Methoden für die Elementarbildung kennen zu lernen. Bei regionalen Fachforen und bundesweiten Tagungen tauschten Fachkräfte und Einrichtungen außerdem ihre Erfahrungen aus. So vernetzte das Projekt insgesamt 730 Kitas, Ausbildungsinstitutionen und Multiplikatoren aus allen 16 Bundesländern und entwickelte und sammelte zahlreiche Ideen und Methoden, wie sich die vermeintlichen „Erwachsenenthemen“ Klimaschutz und Nachhaltigkeit im Kita-Alltag umsetzen lassen. „Man kann gar nicht früh genug damit aufhören, zu viel Strom zu verbrauchen oder Müll zu produzieren“, sagt Schirmherr André Gatzke, den viele Kinder als Moderator der „Sendung mit dem Elefanten“ kennen. Das Thema sei auch in der Kita seiner Kinder gut angekommen: „Papa, mach das Licht aus. Und dreh die Heizung runter, wenn du die Fenster aufmachst.“ Was soll ich sagen? Sie haben Recht!

### **Klima-Kita-Netzwerk Klimaschutz ausbauen u. verstetigen - Fortbildungsplätze noch frei!**

Unter dem Motto Ausbauen und verstetigen kann seit 1. März 2021 bis Februar 2023 das Projektbüro Süd des Klima-Kita-Netzwerkes/ die Umweltstation Lias-Grube für Bayern und Baden-Württemberg seine begonnene Arbeit mit neuen Angeboten ergänzen und damit das Netzwerk der Kitas, die sich auf den Weg zum Klimaschutz machen wollen, vergrößern. Neu im Programm sind neben den bewährten Angeboten für pädagogische Mitarbeiterinnen auch neue Angebots Formate für Träger von Kitas, für Kita-Leitungen, für Multiplikatorinnen, für Fachschulen und für Kita-Teams.

Es sind aktuell noch Plätze frei in folgenden kostenfreien Fortbildungsangeboten wie beim Vernetzungstreffen in Eggolsheim am 16. November, bei der Fortbildung speziell für Leistungskräfte von Kitas am 17.11. und 13.12. in Eggolsheim sowie bei einer Veranstaltung für Träger am 25.11. in Neumarkt.

Nähere Informationen dazu unter [www.klimakita-netzwerk.de](http://www.klimakita-netzwerk.de) oder bei [info@umweltstation-liasgrube.de](mailto:info@umweltstation-liasgrube.de)

VisdP: Ulrike Schaefer

---

## **Das Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Karlstadt bietet an:**

### **Online-Kurse im Oktober 2021 für Familien mit Kindern von 0 – 3 Jahren**

*Schwangerschaft und Stillzeit*

#### **Ernährung in der Schwangerschaft**

Freitag, 22.10.2021, 17:00 – 18:30 Uhr

Referentin: Frau Burger

*Einführung der Beikost*

#### **Der erste Brei:**

#### **Gesund und lecker durch das erste Jahr**

Donnerstag, 28.10.2021, 10:00 – 11:30 Uhr

Referentin: Frau Miebach-Dold

*Übergang zum Familientisch*

#### **Auf geht's zum Familientisch**

Montag, 18.10.2021, 09:00 – 10:30 Uhr

Referentin: Frau Kunz

### **Online-Kurse im November 2021**

#### **für Familien mit Kindern von 0 – 3 Jahren**

*Schwangerschaft und Stillzeit*

#### **Fit durch die Schwangerschaft und Stillzeit**

Donnerstag, 18.11.2021, 16:30 – 18:00 Uhr

Referentin: Frau Miebach-Dold

*Einführung der Beikost*

#### **Der erste Brei**

Freitag, 12.11.2021, 09:00 – 10:30 Uhr

Referentin: Frau Kunz

#### **Der erste Brei**

Montag, 22.11.2021, 09:00 – 10:30 Uhr

Referentin: Frau Kunz

*Ernährung*

#### **Clever einkaufen für die Kleinen – Durchblick im Produktdschungel der Babyahrung**

Dienstag, 09.11.2021, 17:00 – 18:30 Uhr

Referentin: Frau Burger

*Übergang zum Familientisch*

#### **Auf geht's zum Familientisch**

Freitag, 26.11.2021, 09:00 – 10:30 Uhr

Referentin: Frau Kunz

*Ernährung des Kleinkindes*

#### **Kinderlebensmittel –**

#### **meine Mama kann das besser**

Montag, 15.11.2021, 09:00 – 10:30 Uhr

Referentin: Frau Kunz

#### **Naschen erlaubt?**

#### **Sinnvoller Umgang mit Süßem**

Freitag, 26.11.2021 16:30 – 18:00 Uhr

Referentin: Frau Burger

#### **Anmeldung und weitere Infos unter:**

[www.weiterbildung.bayern.de](http://www.weiterbildung.bayern.de)

(Rubrik Ernährung und Bewegung, Amt Karlstadt filtern)

Vor der Veranstaltung erhalten Sie per E-Mail den Link zur Teilnahme am Online-Seminar.





## Mitteilungen Markt Kleinwallstadt

### **VGem. Kleinwallstadt**

Geschäftsstelle Rathaus Kleinwallstadt  
Hauptstr. 2, 63839 Kleinwallstadt  
Tel. 06022/2206-0, Fax 06022/2206-50  
E-Mail: rathaus@kleinwallstadt.de

#### **Öffnungszeiten:**

Mo., Di., Mi., Fr. 08.00 - 12.00 Uhr  
Do. 14.00 - 18.00 Uhr

### **Kommunale Abfallwirtschaft**

#### **Markt Kleinwallstadt mit OT Hofstetten:**

**Montag, 18.10.2021: Restmülltonne**

#### **Elektrokleinteile-Container**

befindet sich auf dem Parkplatz an der Turnhalle der Josef-Anton-Rohe Mittelschule, Weibersweg.

#### **Landratsamt Miltenberg ZAG**

(Zentrale Abrechnungsstelle)  
Tel. 0 93 71 / 501 260 oder -261  
**Müllumladestation Erlenbach**  
Tel. 09371/501-392

#### **Abfuhrunternehmen:**

Seger Transporte GmbH & Co. KG,  
Dieselstraße 4, Kleinwallstadt

**Service Nr.: 0800 0412412 (auch für Beschwerden über nicht entleerte Mülltonnen oder nicht abgeholt Sperrmüll)**

**Servicenummer für Anmeldungen von Sperrmüll / Altholz / Schrott / Elektroschrott**

Servicenummer: 0800 04 12 412

**Servicenummer für Abfuhr Gelbe Säcke:**

Firma RESO GmbH Entsorgungsservice  
Servicenummer: 0800 96 00 100

### **Grüngutsammelplatz Kleinwallstadt**

**Einmündung z. Industriegebiet „Dommerich“**

#### **Öffnungszeiten:**

**01. März - 31. Oktober**

mittwochs: 15.00-18.00 Uhr

freitags: 15.00-18.00 Uhr

samstags: 11.00-17.00 Uhr

**01. November - 15. November**

mittwochs: 15.00-17.00 Uhr

freitags: 15.00-17.00 Uhr

samstags: 11.00-17.00 Uhr

**16. November - 28./29. Februar**

samstags: 14.00-16.00 Uhr

### **Forst-Revierleitung**

Sprechstunde Forsttechniker Hubert Astraschewsky, Mittwoch, 16.00 – 18.00 Uhr, Rathaus, Zimmer 25, DG, Tel. 0171 / 6300808.

## **Ernteprojekt „Gelbes Band am Obstbaum“**

Wie bereits berichtet, führen wir heuer erstmals das „Gelbe Band am Obstbaum“ ein.

**Hier dürfen die Bürgerinnen und Bürger von Kleinwallstadt und Hofstetten kostenlos und ohne zu fragen für den Eigenbedarf ernten.**

Interessierte Privateigentümer können die gelben Bänder, die biologisch abbaubar sind, gerne im Rathaus abholen.

Inzwischen sind die Obstbäume, die im Besitz der Gemeinde und nicht verpachtet sind, mit diesem gelben Band markiert.

Der Großteil dieser Bäume steht im Bereich östlich des „Rücker Wegs“.

Mit der Bitte, die Grundstücke nicht zu verschmutzen und die Bäume nicht zu beschädigen, wünschen wir viel Spaß bei der Obsternte.

**Markt Kleinwallstadt  
Bürgermeister Thomas Köhler**

# Wir halten zusammen

## Einkaufsservice sowie Liefer- und Abholservice, Fahrten zum Impfzentrum

Der Problematik der Corona-Pandemie müssen wir immer noch mit dem nötigen Ernst, großer Vorsicht und Rücksichtnahme begegnen. Dabei gilt es, kühlen Kopf zu bewahren und ein gewisses Maß an Optimismus zu bewahren.

Besonders ältere Menschen und Risikogruppen müssen geschützt werden.

### **Deshalb wird in unserer Gemeinde niemand im Stich gelassen:**

Aktuell bietet unsere **Nachbarschaftshilfe Kleinwallstadt** unter den Telefonnummern 06022/654897 (Frau Klüpfel) oder 06022/21182 (Frau Kreuzer) einen Einkaufsservice an. Auch der **Verein Nähkaffee Kleinwallstadt e.V.** steht unter der Handynummer 0160/8805064 (Frau Stasunik) für Einkäufe zur Verfügung.

Unsere örtlichen Gastronomiebetriebe und unsere Metzgerei bieten aktuell folgende **Abhol- und Lieferdienste für warmes Essen** an:

Aliye`s Kebab und Börekhaus Wallstraße 19	5097080	Abhol- und Lieferservice DI-SO 11-21 Uhr
Diner Restaurant Wallstraße 1	7079699	Abholservice Täglich 11.30-21.00 Uhr
Pizzeria Eiscafe „Roma“ Schlossstr. 1	06022 / 23852	Abholservice (warme Küche) DI-SA 17-21.30 Uhr SO 12-14 Uhr 17-21.30 Uhr
Griech. Restaurant „Filoxenia“ Wallstraße 4	6538577	Abholservice MO, MI-SO 14.00-21.00 Uhr
Landgasthof „Zum Hasen“ Marktstraße 3	0151/55228570	Abholservice SA 17.00-19.30 Uhr SO 11.30-13.30 Uhr
Metzgerei Ostheimer Ostring 48	21209	Abholservice MO, MI-FR 7.30-13.00 Uhr & 14.30-18.00 Uhr DI 7.30-13.00 Uhr SA 7.00-12.00 Uhr
Pizzeria Regina Industriestraße 2	6531177	Abhol- und Lieferservice MO-MI, FR 11.00-14.00 Uhr & 17.00-22.30 Uhr SA, SO 16.00-22.00 Uhr
Ristorante „Da Donato“ Jahnweg 46	21678	Abhol- und Lieferservice DI-SO 16.00-22.00 Uhr
Restaurant „Asia Mai“ Frühlingstrasse 4	5097418	Abholservice DI-SO 11.00-14.30 Uhr & 17.00-22.00 Uhr
„Da Gino“ Ristorante Pizzeria (ehem. „Zum Engel“) Wallstr. 29	7102065	Abholservice MO 17.00-22.00 Uhr MI-FR 11.30-14.00 Uhr & 17.00-22.00 Uhr SA 17.00-22.00 Uhr SO 11.30-14.00 Uhr & 17.00-22.00 Uhr

Für Fahrten zum Impfzentrum an der Helios-Klinik in Miltenberg kann in begründeten Ausnahmefällen ein Fahrdienst über das Rathaus Kleinwallstadt unter der Telefonnummer 220624 organisiert werden.

Hierzu stellt der Markt Kleinwallstadt einen Kleinbus für Einzelfahrten zur Verfügung.

Die Fahrten werden von ehrenamtlichen Personen übernommen.

### Corona-Schnelltests stehen wie folgt zur Verfügung:

- **Landkreis-Testzentren in Miltenberg und Würth mit unterschiedlichen Öffnungszeiten**
- **Marktapotheke Kleinwallstadt**  
**Dienstag - Freitag 9.00 – 11.00 Uhr nur mit Terminvereinbarung**

Wir wünschen allen Bürgerinnen und Bürgern viel Gesundheit und Geduld. Bis diese Ausnahmesituation für uns alle überstanden ist, möchten wir Sie ermuntern, unsere Angebote in Anspruch zu nehmen.

## **Markt Kleinwallstadt**

**Ihre Bürgermeister Thomas Köhler, Ludwig Seuffert, Dr. Jürgen Jung**



# Jahre Zehntscheune vom 22. – 24.10.2021



**Gemeindebibliothek**

**Kindertheater „Frau Holle“**

**am 23.10.2021 um 15 Uhr**

**Teilnahme nur mit Voranmeldung**

**unter Tel.: 06022 2206-57**



## Oktober



**Freitag 22. Oktober 2021**

**19:30 Uhr**

**Gankino Circus**  
**„Die letzten ihrer Art“**

Der Titel trifft den Nagel auf den Kopf:  
Virtuos und melancholisch, avantgardistisch  
und radikal unangepasst – die Musik der vier  
fränkischen Künstler, die schon seit ihrer  
frühen Jugend zusammen musizieren, ist eine  
Liebeserklärung an ihre Heimat Unterfranken.

**Zehntscheune Kleinwallstadt**

Vorverkauf 18 €, Abendkasse 20 €

**Fotoausstellung**

**30 Jahre Fotoclub Kleinwallstadt**

**am 24.10.2021 ab 13:00 Uhr**

**- es gilt die 3G-Regel -**



1983 trafen sich 5 fotobegeisterte Männer und Frauen in Elsenfeld und stellten die Weichen für den späteren Fotoclub Elsenfeld.

Mit Vereinsgründung im Jahr 1990 wechselte man schließlich den Treffpunkt und wurde zum Fotoclub Kleinwallstadt e.V.

Die ausgestellten Fotos zeigen einen Querschnitt der fotografischen Themengebiete der aktiven Fotograf\*innen.

Der Eintritt zur Fotoausstellung ist frei.

**Alle Veranstaltungen finden in der Zehntscheune, Mittlere Torstr. 3 statt!**

---

# Umlegung „Südlich Hofstetter Straße V“, Gemarkung Kleinwallstadt

## Zeitpunkt der Unanfechtbarkeit des Umlegungsplans der Umlegung „Südlich Hofstetter Straße V“

Gemarkung Kleinwallstadt,  
Markt Kleinwallstadt

## Bekanntmachung des Amtes für Digitalisierung, Breitband und Vermessung Aschaffenburg vom 14. Oktober 2021

Gemäß § 71 des Baugesetzbuches (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 23. September 2004 (BGBl. I S. 2414), in der jeweils geltenden Fassung, gibt das Amt für Digitalisierung, Breitband und Vermessung Aschaffenburg, Stengerstraße 2, 63741 Aschaffenburg bekannt, dass der Umlegungsplan der Umlegung „Südlich Hofstetter Straße V“ am **8. Oktober 2021** unanfechtbar geworden ist.

Mit dieser Bekanntmachung wird gemäß § 72 Abs.1 BauGB der bisherige Rechtszustand durch den im Umlegungsplan vorgesehenen neuen Rechtszustand ersetzt. Die Bekanntmachung schließt die Einweisung der neuen Eigentümer in den Besitz der zuge teilten Flurstücke ein.

Die im Umlegungsplan festgesetzten Geldleistungen sind nunmehr zur Zahlung fällig. Der Markt Kleinwallstadt ist Gläubiger und Schuldner der Geldleistungen und wird die Abwicklung der Zahlungen gesondert regeln.

Das Amt für Digitalisierung, Breitband und Vermessung Aschaffenburg wird die Berichtigung des Grundbuchs veranlassen und die Berichtigung des Liegenschaftskatasters durchführen. Bis zur Berichtigung des Grundbuchs liegt der Umlegungsplan im Amt für Digitalisierung, Breitband und Vermessung, Wilhelmstraße 90, 63911 Klingenberg, während der Dienststunden zur Einsichtnahme aus. Die Einsicht in den Umlegungsplan ist jedem gestattet, der ein berechtigtes Interesse darlegt.

### Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen die Festsetzung des Zeitpunkts der Unanfechtbarkeit des Umlegungsplans kann innerhalb eines Monats nach seiner Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist beim Amt für Digitalisierung, Breitband und Vermessung Aschaffenburg, Stengerstraße 2, 63741 Aschaffenburg oder bei der Außenstelle Klingenberg a.Main, Wilhelmstraße 90, 63911 Klingenberg a.Main schriftlich, zur Niederschrift oder elektronisch in einer für den Schriftformersatz zugelassenen 1 Form einzulegen. Sollte über den Widerspruch ohne zureichenden Grund in angemessener Frist sachlich nicht entschieden werden, kann Antrag auf gerichtliche Entscheidung gestellt

werden. Der Antrag ist beim Amt für Digitalisierung, Breitband und Vermessung Aschaffenburg, Stengerstraße 2, 63741 Aschaffenburg oder bei der Außenstelle Klingenberg a.Main, Wilhelmstraße 90, 63911 Klingenberg a.Main schriftlich, zur Niederschrift oder elektronisch in einer für den Schriftformersatz zugelassenen 1 Form einzureichen. Über den Antrag entscheidet das Landgericht Würzburg, Kammer für Baulandsachen, Ottostraße 5, 97070 Würzburg.

Der Antrag auf gerichtliche Entscheidung kann nicht vor Ablauf von drei Monaten seit der Einlegung des Widerspruchs gestellt werden, außer wenn wegen besonderer Umstände des Falls eine kürzere Frist geboten ist. Der Antrag muss den Verwaltungsakt bezeichnen, gegen den er sich richtet. Er soll die Erklärung, inwieweit der Verwaltungsakt angefochten wird, und einen bestimmten Antrag enthalten. Er soll die Gründe sowie die Tatsachen und Beweismittel angeben, die zur Rechtfertigung des Antrags dienen.

Michael Reus, Vermessungsoberrat

---

## Fundamt

Bitte beachten Sie auch die Möglichkeit auf unserer Homepage <http://www.kleinwallstadt.de> unter „Fundbüro“ - Fundsachensuche ständig aktuell alle registrierten Fundgegenstände abzufragen

### 1 Goldener Ehering

Fundort: Plattenbergbad, Kleinwallstadt

### 1 Lederarmband mit Metallplatte und Aufschrift

Fundort: J-A-R Schule, Kleinwallstadt

---

## Standesamtliche Nachrichten

### Anmerkung:

Aus Datenschutzgründen kann eine standesamtliche Veröffentlichung nur erfolgen (z.B. Geburten im Krankenhaus), wenn die Beteiligten der VGem. Kleinwallstadt ihre Zustimmung erteilen (Tel. 22 06 23).

### Sterbefall:

06.10.2021 Jakob Josef Kurt **Rachor**  
85 Jahre alt  
zuletzt wohnhaft in Kleinwallstadt  
verstorben in Erlenbach a. Main

### Eheschließung:

Marcel **Ciancio**,  
wh. in Kleinwallstadt und  
Jennifer **Ostheimer**,  
wh. in Kleinwallstadt

Eheschließung am 16.10.2021 um 15:00 Uhr  
in Kleinwallstadt

DEMNÄCHST IN DER



# ZEHNTSCHEUNE

KLEINWALLSTADT

Mittwoch,	13.10.	19.00 Uhr	JHV Gesellschaft zur Förderung der Gesundheit
Donnerstag,	14.10.	18.30 Uhr	Sitzung Ausschuss Bildung, Kultur, Sport
Samstag,	16.10.	09.00 Uhr	Ausbildung Chorleiter
Mittwoch,	20.10.	19.00 Uhr	Fachvortrag Nachbarschaftshilfe »Wohnberatung für pflegende Angehörige«
22. - 24.10.			10 Jahre Zehntscheune Kleinwallstadt:
Freitag,	22.10.	19.30 Uhr	Förderverein Kultur in der Zehntscheune: Gankino Circus »Die letzten ihrer Art«
Samstag,	23.10.	15.00 Uhr	Kindertheater Gemeindebibliothek »Frau Holle«
Sonntag,	24.10.	13.00 Uhr	Fotoausstellung »30 Jahre Fotoclub Kleinwallstadt«
Freitag,	29.10.	19.00 Uhr	Gesellschaft zur Förderung der Gesundheit: Medizinischer Fachvortrag

## Gemeindebibliothek Kleinwallstadt



### „Frau Holle“

Märchentheater für Kinder ab 4 Jahren  
Gespielt vom Mobilem Kindertheater Odenwald

**Am Samstag, 23. Oktober**  
**um 15 Uhr**  
**in der Zehntscheune**

Für den Besuch dieser  
Theatervorstellung ist eine  
Vor Anmeldung erforderlich.  
Eintritt frei!



Jetzt  
in der  
Raiffeisenbank

1. Stock  
Eingang über  
den Parkplatz

Mo. 14-18 Uhr  
Di. 14-18 Uhr  
Do. 14-19 Uhr  
Fr. 14-18 Uhr

Tel. 22 06 57

## Passamt Kleinwallstadt

Bitte beachten Sie auch die Möglichkeit auf unserer Homepage [www.kleinwallstadt.de](http://www.kleinwallstadt.de), Rathaus-Serviceportal unter

„Pass-/Personalausweis Statusabfrage“ ständig aktuell den „Status“ ihres beantragten Passes oder Ausweises abzufragen!

Status: „zurückgeliefert“ ist zur Abholung bereit!

Reisepass und Personalausweis:

Anmerkung: bei der im Dokument angegebenen „0“ handelt es sich um die Zahl 0!

Um einen kontrollierten Zugang zum Rathaus sicherzustellen, ist der Eingang geschlossen, wird aber bei Ihrem Klingelzeichen und freier Kapazität geöffnet.

Bitte für die Beantragung und Abholung der Ausweise und Pässe telefonisch einen Termin vereinbaren.

Rathaus Kleinwallstadt, Tel. 06022-2206-0. Rathaus Hausen, Tel. 06022-654976.

### PERSONALAUSWEIS:

Alle Personalausweise, die zwischen dem 20.09. und 27.09.2021 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte warten Sie den Erhalt des PIN/PUK-Briefes durch die Bundesdruckerei ab und bringen Sie bitte dann Ihren alten oder vorläufigen Personalausweis mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Personalausweis nicht aushändigen.

Hinweis: **Im Moment kommt es bei der Versendung der PIN-Briefe durch die Bundesdruckerei mitunter zu Verzögerungen.** Bitte warten Sie den Eingang des Briefes ab und vereinbaren Sie anschließend einen Termin zur Abholung des Personalausweises.

### REISEPÄSSE

Alle Reisepässe, die zwischen dem 13.09. und 17.09.2021 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte bringen Sie Ihren alten oder vorläufigen Reisepass mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Reisepass nicht aushändigen.



im Pfarrheim, Kirchgasse 19

### Öffnungszeiten

Dienstag, Mittwoch und

Donnerstag von 15.00 bis 18.00 Uhr.

Alle Altersgruppen sind herzlich willkommen.

## Äpfelerte Grundstücksgrenzen einhalten

Immer wieder lässt sich feststellen, dass bei der Äpfelerte oftmals über die eigenen Grundstücksgrenzen hinaus Äpfel gelesen wurden. Gerade im Außenbereich fällt es oftmals schwer den tatsächlichen Grenzverlauf zu kennen.

Wir bieten daher an, über Luftbilder die eigenen Grundstücksgrenzen im Außenbereich besser zu lokalisieren. Bei Interesse können Sie sich gerne mit unserem Bauamt Zimmer 02 oder 03 im Rathaus oder telefonisch unter 220641 oder 220642 in Verbindung setzen.

Markt Kleinwallstadt



PlattenbergBad  
Kleinwallstadt

Der Badebetrieb wird in einen Schichtbetrieb mit **max. 30 Personen** eingeteilt. Keine Voranmeldung möglich.

### Öffnungszeiten

Montag bis Freitag:

16 – 18 Uhr und 19 - 21 Uhr

Samstag:

12 – 14 Uhr und 15 – 17 Uhr

Sonntag

9 – 11 Uhr und 12 – 14 Uhr

Dienstag und Donnerstag

von 7 – 8 Uhr Frühbadestunde

Die Vorgaben für den Aufenthalt im Plattenbergbad können Sie auf unserer Homepage nachlesen.



Brauereibesichtigung  
in Miltenberg.....

Die Seniorenbbeauftragten

..... **es war einfach der Hammer....**

so die Reaktion eines Teilnehmers nach der Brauereibesichtigung bei Faust in Miltenberg. 25 Seniorinnen und Senioren trafen sich am erwartungsvoll Bahnhof. In Miltenberg angekommen, erst einmal ein kleiner Fußmarsch von 25 Minuten ins Schwarzviertel. Dort wurden wir sogleich von Winfried Müller und einem Kollegen mit frisch gezapften Bier empfangen. Zur Stärkung für den anschließenden Rundgang über viele Stockwerke, gab es erst noch ein Weißwurstessen.

Dann ging es unter fachkundiger Führung durch die verwinkelnden Gänge der Brauerei. Winnie Müller erzählte viele interessante Geschichten aus der über 370jährigen Geschich-

te der Brauerei mit lustigen Internas. Auch die überraschende Belieferung von Faustbier im „Schlappeseppel“ Aschaffenburg, was damals große Furore in Aschaffenburg machte, wurde von ihm geschildert.

Wir wurden auf den Brauerei-Turm hoch über den Dächern von Miltenberg mit herrlicher Aussicht geführt, um dann Stockwerk für Stockwerk hinab in den uralten Bierkeller tief in die uralte Sandsteinkatakomben zu gelangen, welche früher als Eiskeller gebraucht wurde.

Dann kam der Höhepunkt. Wieder in der Probierstube angelangt, wo sämtliche Produkte der Brauerei angeboten wurden, „überraschte“ Karlheinz Bein mit der Feststellung, daß Winnie Müller unter dem Pseudonym „Dr. Müller-Lügenscheidt“ in Brüssel als Europa-Abgeordneter tätig sei. Was dieser dann vom Stapel lies, war einfach der Hammer. Winnie Müller zündete ein fernsehreifes Feuerwerk mit seinen lautstarken Reden, die alljährlich beim Narrenberg in Amorbach begeistern.

Seine bekannteste These: „das Fundament ist die Basis der Grundlage“ wurde ausführlich dargelegt und auch widersprochen, sodaß Dr. Müller Lügenscheidt bereit war zu berichtigen indem „die Grundlage das Fundament der Basis sein könne. So ging es über eine Stunde weiter, wir kamen aus dem Lachen nicht heraus; es war einfach köstlich was Winfried Müller vom Stapel lies.

Karlheinz Bein dankte ihm dann mit einem besonderen Geschenk, das zur Schonung der Stimmbänder geeignet ist. Winnie Müller erklärte auch, daß er eigentlich keine Führungen mehr mache, mit der Ausnahme für seine Kleinwallstadter Freunde.

Auf dem Rückweg hörte man nur Begeisterung heraus.

Erfreulich war es auch, daß 9 Frauen teilnahmen.

Für die Seniorenbeauftragten des Marktes Kleinwallstadt: Karlheinz Bein



**Nachbarschaftshilfe**  
Kleinwallstadt - Hofstetten

Wir, **Frau Klüpfel (Tel. 654897)** und **Hannelore Kreuzer (21182)** von der Nachbarschaftshilfe, stehen Ihnen jederzeit telefonisch zur Verfügung. Rufen Sie uns an. Unsere Unterstützung ist gewährleistet! Die Hilfsdienste bleiben bestehen und werden von Hannelore Kreuzer und Ursula Klüpfel nach Anforderung umgehend koordiniert“

Hannelore Kreuzer ist durchgehend unter der Tel.-Nr. 21182 erreichbar. Bitte auf den Anrufbeantworter sprechen wenn nicht abgenommen wird. Dieser wird täglich abgehört.

### **Außerdem verweisen wir auf unsere kostenlosen Hilfsdienste:**

Wir kaufen für Sie ein oder begleiten Sie beim Einkaufen.

Wir lesen Ihnen vor und gehen mit Ihnen Spazieren.

Wir füllen Formulare für Sie aus.

Wir begleiten Sie zu Fachbehörden oder vermitteln einen Termin, den Sie dann selbstständig wahrnehmen können ...und Vieles mehr.

Melden Sie sich einfach bei uns, dann koordinieren wir umgehend!

**Hierzu bitte die Privatnummern von Frau Hannelore Kreuzer (21182) oder Frau Klüpfel (654897) anwählen.** Wenn die Telefone nicht besetzt sind, dann bitte auf den jeweiligen Anrufbeantworter sprechen. Wir melden uns dann umgehend.

**Wir lassen Sie nicht im Stich. Immer ein offenes Ohr für Sie und Ihre Belange!**

**BLEIBEN SIE GESUND!**

### **Daten des ökumenischen Hospizvereins des Landkreises mit Sitz in Obernburg.**

Öffnungszeiten: Mittwochs von 16 bis 19 Uhr sowie nach Terminvereinbarung. Telefon 06022 7093084 oder 0176 34512060. Oder [www.hospizverein-miltenberg.de](http://www.hospizverein-miltenberg.de)

### **Beratungsstelle für Senioren und pflegende Angehörige in Miltenberg**

Konrad Schmitt (Fachstelle pflegende Angehörige- Teamleitung),

Antonia Marquart (Beratungsstelle Demenz Untermain, Miltenberg),

Franziska Hofmann (Fachstelle pflegende Angehörige)

Brückenstraße 19, 63897 Miltenberg,

Telefonnummer 09371/6694920

Fax 09371/6699442,

E-Mail: [k-schmitt@seniorenberatung-mil.de](mailto:k-schmitt@seniorenberatung-mil.de)

### **Sprechzeiten Miltenberg:**

Montag bis Donnerstag von 10 - 12 Uhr

15 Montag und Dienstag von 14 - 16 Uhr

**Betr.: E-Mails**  
**[email@tuebel-druck.de](mailto:email@tuebel-druck.de)**

### **An die Schriftführer:**

Bitte formulieren Sie den Betreff Ihrer Mitteilungen folgendermaßen:

**Gemeinde, Verein, Abteilung**

Bei bezahlten Anzeigen gilt:

**Gemeinde, Verein/Firma, Anzeige**

Nur so ist eine korrekte Zuordnung Ihrer Aufträge möglich.

Vielen Dank!

Druckerei Tübel GmbH

**Neue Öffnungszeiten des Pfarrbüros**

Montag und Dienstag 10.00 – 12.00 Uhr  
Donnerstagnachmittag 16.00 – 18.00 Uhr

**Das Pfarrbüro ist unter Einhaltung der Coronaregeln (Maskepflicht und Abstand halten), für den Publikumsverkehr geöffnet.**

**Pfarrbüro:** Telefon 21219, Fax 654544

E-Mail:

pfarrei.kleinwallstadt@bistum-wuerzburg.de

**Homepage:** [www.pg-christi-himmelfahrt.de](http://www.pg-christi-himmelfahrt.de)

**Pfr. Markus Lang:** Telefon: 21219

E-Mail: markus.lang@bistum-wuerzburg.de

**Gem.Ref. Rainer Kraus:** Telefon: 6523107

E-Mail: rainer-kraus@web.de

**Gem.Ref. Claudia Kloos:**

E-Mail: claudia.kloos@bistum-wuerzburg.de

**Gem.Ass. Verena Deuchert**

E-Mail:

verena.deuchert@bistum-wuerzburg.de

**Past.Ass. Marie-Christin Herzog**

E-Mail:

marie-christin.herzog@bistum-wuerzburg

*Wer das Ziel kennt, kann entscheiden,  
wer entscheidet, findet Ruhe,  
wer Ruhe findet, ist sicher,  
wer sicher ist, kann überlegen,  
wer überlegt, kann verbessern.*

Konfuzius

**Herzlich eingeladen sind Sie am:**

**Donnerstag, 14. Oktober – HL. BURKHARD**

19.00 Uhr Gebetskette d. KDFB  
in der Ölbergkapelle

**Freitag, 15. Oktober – Hl. Theresia v. Jesus**

09.00 Uhr Laudes

**Sonntag, 17. Oktober**

**29. SONNTAG IM JAHRESKREIS**

10.30 Uhr Messfeier

f. d. Pfarreiengemeinschaft u.  
f. Reinhold Zöllner, Olga Fath, Hermann Hein  
u. Rosi Fath // f. Edith Münch u. Eltern //  
f. Lieselotte u. Adolf Sauer // f. Anton u.  
Barbara Baldringer //  
Requiem f. Kurt Rachor

**10.30 Uhr Kinderkirche im Pfarrheim  
(s. Hinweise)**

**Freitag, 22. Oktober – Sel. Johannes Paul II**

09.00 Uhr Laudes

**Samstag, 23. Oktober –**

**Hl. Johannes von Capestrano**

**Kollekte: Weltmission**

14.00 Uhr Trauung in der Eucharistiefeier  
von Vera u. Maximilian Hofmann

18.30 Uhr Messfeier am Sonnabend

f. Christa Eser u. Eltern // f. Wolfgang Braun,  
Eltern u. Großeltern u. Hannelore Schnabl //  
f. Willi u. Hedwig Rittger,  
Liesel u. Arnold Hartig //  
f. Rosa u. Anton Jung u. Angeh. //  
f. Kurt Scherger // f. d. verstorb. Schwestern d.  
Kern'schen u. Rohe'schen Stiftung //  
f. Melitta, Babette u. Clemens Gunther u.  
Manfred Jung // f. Josef Ludwig u. Angeh. //  
f. Josef Heyder

**- gestaltet vom Eine-Welt-Verein  
und den Tounies -**

**Sonntag, 24. Oktober – JAHRESTAG DER  
WEIHE DES DOMES ZU WÜRZBURG**

15.00 Uhr Taufe von Lenny Kurz,  
Marlo Valentin Sondel u. Jonna Stuckert

**Informationen (Stand 11.10.2021)**

**Mit der 14. Infektionsschutzmaßnahmen-  
verordnung ergeben sich folgende Ände-  
rungen:**

1. Statt der FFP2-Maske  
genügt die medizinische Maske
2. Die Maske kann am Platz abgelegt werden.
3. Die 3G-Regel findet für reguläre  
Gottesdienste keine Anwendung

**Kinderkirche:**

**„Wir sind gesund und freuen uns darüber!“**  
Wir laden Euch, liebe Kinder, herzlich zur Kin-  
derkirche ein!

**Sonntag, 17. Oktober um 10.30 Uhr im Pfarr-  
heim Kleinwallstadt.**

Als Familie bringt bitte wieder eine Picknickde-  
cke zum Sitzen mit, auf der Ihr während des  
ganzen Gottesdienstes in gutem Abstand zum  
Nächsten bleiben dürft.

Bitte denkt als große Kinder und Erwachsene  
an die Mund-Nasen-Bedeckungen, die wir am  
Platz abnehmen können.

Wir freuen uns auf Euch! Euer Kinderkirchen-  
Team

**Beichtgelegenheit vor Allerheiligen**

Wer vor Allerheiligen beichten möchte, setze  
sich bitte ab der kommenden Woche mit Pfar-  
rer Lang direkt in Verbindung, um einen Termin  
auszumachen.

**Tauftermin**

Der nächste mögliche Tauftermin in diesem  
Jahr ist Sonntag, 21. November, um 15.00 Uhr.

Die Taufkatechese hierfür beginnt am 8. No-  
vember. Für die Planung bitten wir um An-  
meldung für diesen Tauftermin bis spätestens  
Ende Oktober im Pfarrbüro.

Die Tauftermine für das kommende Jahr wer-  
den Anfang November bekanntgegeben.

## „Möge die Nacht mit dir sein“ - Straßen-Gedanken am Abend

- mit Gem.Ref. Rainer Kraus u. Team
- quer durch Hause
- bei jedem Wetter
- montags um 19.00 Uhr,

25. Oktober: Brunnengasse (Parkplatz)

15. November: Ostringstraße (Friedhofplatz)

## Firmelterabend

Herzliche Einladung ergeht an die Eltern der Firmlinge 2022 der Pfarreiengemeinschaft (Kleinwallstadt/Hausen/Hofstetten) zum **Firmelterabend am Montag, 25. Oktober 2021, um 20.00 Uhr** in der **Pfarrkirche St. Peter u. Paul Kleinwallstadt**.

## Gottesdienste in TV und Internet

Sie haben auch weiterhin die Möglichkeit die Gottesdienstübertragungen im Fernsehen, sonntags um 9.30 Uhr im ZDF, oder aus **Würzburg sonntags um 10.00 Uhr ohne Wiederholungen** auf **TV-Mainfranken**, sowie im Internet zu nutzen. Online-Zugang unter:

<https://www.bistum-wuerzburg.de>

## Folgende Regeln sind bei allen Gottesdiensten unbedingt zu beachten:

1. Kommen Sie bitte nicht zum Gottesdienst, wenn Sie positiv auf Covid19 getestet, oder daran erkrankt sind oder aktuell an einer anderen ansteckenden Krankheit leiden.
2. **Kommen Sie bitte rechtzeitig** zu den Gottesdiensten. Einlass in **Kleinwallstadt** nur über den **Eingang „Unterdorf“**, in **Hausen** nur über den **Haupteingang**.
3. Beim Betreten und Verlassen des Kirchenraumes müssen alle Gottesdienstteilnehmer ab dem 6. Lebensjahr eine medizinische Maske tragen, die am Platz abgelegt werden darf.
4. Bringen Sie bitte Ihr **eigenes Gotteslob** mit.
5. Beim Betreten der Kirche **desinfizieren Sie sich bitte die Hände** mit dem bereitgestellten Desinfektionsmittel.
6. Beim Betreten, in und **besonders auch beim Verlassen der Kirche**, halten Sie bitte den **Mindestabstand von 1,5 m** zu anderen Personen ein.
7. Nehmen Sie bitte nur einen gekennzeichneten Platzbereich ein, das gewährleistet den geforderten Abstand von 1,5 m zur nächsten Person. Wenn in einer Bankreihe mehrere Plätze ausgewiesen sind, **rücken Sie bitte weiter**, damit, wenn noch jemand kommt, nicht über sie drüber steigen muss. **Persone**n, die in einem **gemeinsamen Haushalt leben, Ehepaare und Familien, müssen diesen Abstand untereinander nicht einhalten**.
8. Gehen Sie bitte bis zu den ersten Bänken durch und **belegen Sie die Platzbereiche von vorne her**, damit die freien Plätze gut sichtbar sind.

9. Achten Sie innerhalb der Kirche bitte auch auf die **Abstandsmarkierungen am Boden**.

**10. Befolgen Sie in der Kirche bitte die Anweisungen des Ordnungsdienstes.**

**Regeln zur Eucharistiefeier - Bei der Eucharistiefeier gelten zusätzlich folgende Regeln:**

- Die Formel „Der Leib Christi“ spricht der Priester bevor die Kommunion ausgeteilt wird am Altar laut vor der Gemeinde. Alle antworten: „Amen“. Die Kommunionsspender erfolgt dann ohne Worte.
- Bitte verlassen Sie den Platz nicht. Der Kommunionsspender kommt zu Ihnen.
- Wenn Sie die Kommunion empfangen möchten, strecken Sie die Arme bitte weit nach vorne, damit der Abstand zum Kommunionsspender 1,5 m beträgt. Ist dies nicht gewährleistet, setzen Sie zum Kommunionempfang bitte die Maske auf.
- Bitte beachten und respektieren Sie: Aus hygienischen Gründen wird die Kommunion nur auf die Hand gespendet.

**Regeln befolgen zu müssen, wo man normalerweise große Freiheit gewohnt ist, ist immer eine unangenehme Einschränkung. Bitte halten Sie sich dennoch an diese Regeln, die uns helfen, das Ansteckungsrisiko mit dem Corona-Virus in den Gottesdiensten möglichst auszuschließen. Sobald es die Lage erlaubt, werden diese Regeln teilweise oder ganz wieder zurückgenommen.**

## Veranstaltungen in italienischer Sprache - COMUNITÀ CATTOLICA ITALIANA UNTERMAIN

Die Franziskanische Gemeinschaft von Betanien betreut die italienische Seelsorge in der Diözese Würzburg. ([www.fgbaschaffenburg.de](http://www.fgbaschaffenburg.de))  
Herzlich eingeladen sind alle Interessierten.

I vari incontri hanno luogo nel Convento, le Sante Messe nella chiesa dei Cappuccini.  
Büro: tel.06021/583920 (h 10.00-12.00 / 16.30-17.30)

E-Mail: [mcitalianawuerzburg@gmail.com](mailto:mcitalianawuerzburg@gmail.com)  
Für Sakramente lun. e giov. 10:00-12:00: Br. Maurizio Luparello: cell. (01764 5269353) und Br. Alessio Brizzi: cell. (01764 5269354) Rita Masilla: tel.06021/56879.Vi preghiamo di partecipare numerosi. Siete tutti benvenuti. Kapuzinerkirche, Kapuzinerplatz 8, 63739 Aschaffenburg

Venerdì, 15 ottobre 2021 ore 18.00 Uhr  
Kapuzinerkirche CATECHESI  
Sabato, 16 ottobre 2021 ore 18.00  
Kapuzinerkirche SANTA MESSA

## Ihr Seelsorgeteam

*Pfarrer Markus Lang,  
Gemeindereferent Rainer Kraus,  
Gemeindereferentin Claudia Kloos,  
Gemeindeassistentin Verena Deuchert und  
17 Pastoralassistentin Marie-Christin Herzog*



**Evang.-Luth. Pfarramt Hofstetten**

Pfarrerin Martina Haas, Pfarrer Jakob Mehlig  
Eichelsbacher Str. 15,  
63839 Kleinwallstadt/Hofstetten

Tel. 06022/655222, Fax: 06022/655223

E-Mail: [Pfarramt.Hofstetten@elkb.de](mailto: Pfarramt.Hofstetten@elkb.de)

Internet: [www.hofstetten-evangelisch.de](http://www.hofstetten-evangelisch.de)

Bankverbindung: Raiffeisen-Volksbank Miltenberg, Niederlassung der Vereinigte Volksbank Raiffeisenbank eG

IBAN: DE 16 5086 3513 0004 8596 18

BIC: GENODE51MIC

**Bürozeiten:**

Dienstag, Mittwoch, Donnerstag  
jeweils 8.30 – 11.00 Uhr  
Donnerstag 18.00 – 19.00 Uhr

\*\*\*\*\*

**Bibelspruch der Woche: Micha 6,8**

*„Es ist dir gesagt, Mensch, was gut ist und was der Herr von dir fordert; nichts als Gottes Wort halten und Liebe üben und demütig sein vor deinem Gott.“*

**Offene Kirche am Sonntag**

Unsere Kirche ist jeden Sonntag von 09.00 – 18.00 Uhr zum stillen Gebet geöffnet. Gerne dürfen Sie einen Text in unser Gästebuch (im Durchgang zur Taufkapelle) eintragen (vorzugsweise mit eigenem Stift). In der Kirche finden Sie auch Informationsmaterial zu verschiedenen Themen. Dieses darf gerne mitgenommen werden. Bitte halten Sie ausreichend Abstand (mind. 2 Meter), falls Sie jemandem begegnen sollten, und tragen Sie eine OP-Maske (oder FFP2).

\*\*\*\*\*

**Bitte beachten Sie die allgemeinen Hinweise zu unseren Gottesdiensten:**

**Hinweise:**

– In Gebäuden ist das Tragen einer OP (oder FFP2) - Maske Pflicht (ab 6 Jahren). Am Platz darf diese abgenommen werden, da der Mindestabstand von 1,5m zum nächsten Haushalt eingehalten wird. Es darf auch ohne Maske gesungen werden.

– Da jede Familie / jeder Haushalt in der Kirche extra sitzt, ist kein Negativnachweis nötig.

– Für „große“ Gottesdienste, bei denen der Mindestabstand voraussichtlich nicht eingehalten werden kann, kann der Kirchenvorstand die 3G Regel beschließen. Nur Geimpfte, Genesene oder Getestete dürfen teilnehmen und die Maske wird auch am Platz getragen (auch beim Singen). Der Abstand muss nicht eingehalten werden.

– Es sind **keine Anmeldungen** und **keine Registrierung** von Namen / Adresse nötig – Ausnahmen werden immer veröffentlicht.

– Bitte halten Sie nach Möglichkeit Abstand und folgen Sie den Sicherheitshinweisen.

– Selbstverständlich sind auch katholische Christen, die mit uns feiern möchten herzlich willkommen!

– Bitte bringen Sie, wenn vorhanden, ein eigenes Gesangbuch mit.

**Wir freuen uns auch weiterhin, wenn Sie auf unserer Homepage [www.hofstetten-evangelisch.de](http://www.hofstetten-evangelisch.de) vorbeischaauen. Dort stellen wir nach wie vor Infos, Bilder, Texte und kreative Ideen für Gebete und Gottesdienste, insbesondere auch für Kinder online. Schauen Sie sich gerne um.**

**Bitte melden Sie sich bei uns im Pfarramt, wenn Sie Hilfe beim Einkaufen etc. benötigen: Tel. 06022/655222**

**Hofstetten:**

– wöchentlich Gottesdienst in Hofstetten, in der Regel ohne Abendmahl und mit Gemeindegesang

– Die Gottesdienste in Hofstetten finden sonntags um 10.00 Uhr statt zusätzlich feiern wir Gottesdienste an den Feiertagen.

– Alle Gottesdienste finden, bei gutem Wetter, im Freien hinter der St. Michaelskirche statt – es gibt auch Plätze in der Kirche mit Tonübertragung. Bei Regen feiern wir in der St. Michaelskirche. Bringen Sie zum Gottesdienst immer eine OP (oder FFP2) - Maske mit. Diese ist beim Gottesdienst in der Kirche erforderlich bis zum Platz. Der Mindestabstand zum nächsten Haushalt muss eingehalten werden.

**Sulzbach:**

– monatlich Kurz-Gottesdienst in Sulzbach, ohne Abendmahl und ohne Gemeindegesang, OP (oder FFP2) - Maske bis zum Platz erforderlich. Am Platz darf diese abgenommen werden, da der Mindestabstand von 1,5m zum nächsten Haushalt eingehalten wird. Ab Oktober finden unsere **Gottesdienste in Sulzbach um 16.30 Uhr** statt. Die nächsten Termine sind am 17.10. , 21.11. und 05.12.

\*\*\*\*\*

**TERMINE der nächsten Woche:**

**Donnerstag, 14.10.**

15.45 Uhr Konfirmandenunterricht (wöchentlicher Kurs) in Sulzbach, Evang. Gemeindehaus;  
Achtung: Uhrzeit wechselt ab sofort zwischen 17.15 und 15.45 Uhr hin und her (siehe unten).

**Sonntag, 17.10.2021,**

**20. Sonntag nach Trinitatis**

10.00 Uhr Gottesdienst in Hofstetten, St. Michael

16.30 Uhr Gottesdienst in Sulzbach, Evang. Gemeindehaus

**Mittwoch, 20.10.**

17.15 Uhr Konfirmandenunterricht (wöchentlicher Kurs) in Hofstetten, Jugendheim

## **Donnerstag, 21.10.**

17.15 Uhr Konfirmandenunterricht  
(wöchentlicher Kurs) in Sulzbach,  
Evang. Gemeindehaus;  
Achtung: Uhrzeit wechselt ab sofort  
zwischen 17.15 und 15.45 Uhr hin und her  
(siehe oben).

\*\*\*\*\*

## **WICHTIGES in Kürze:**

### **Beten Sie gemeinsam mit uns Vaterunser**

Zum christlichen Zusammenhalt lassen wir jeden Sonntag gegen 10.45 Uhr unsere Vaterunserglocke in Hofstetten läuten. Wer mag kann für sich in christlicher Verbundenheit das Vaterunser beten.

\*\*\*\*\*

### **Besuche auf Wunsch möglich – wie bereits in den letzten Monaten werden auch im Oktober die Geburtstagsgrüße vom Kirchenvorstand und vom Pfarrerehepaar persönlich überreicht bzw. eingeworfen**

Auf Wunsch sind Besuche möglich. Da wir aber nicht die Möglichkeit haben, alle Jubilare im Vorfeld anzurufen und einige Gemeindeglieder noch vorsichtig sein möchten, gratulieren wir zum Geburtstag oder Ehejubiläum auch weiterhin per Post oder Briefkasten. Wie bereits im Juli wird auch im August und September, bei allen Jubilaren, die 70/75/80/85 oder älter werden ein/e Kirchenvorsteher/in oder Pfarrer/in persönlich vorbeikommen und einen Geburtstagsgruß überreichen. Vielleicht ergibt sich ein kurzes Gespräch zwischen Tür und Angel.

Achtung: Wenn wir bei Ihnen vorbeikommen zum Überreichen des Grußes, dann kann das auch ein paar Tage vor oder nach dem Geburtstag sein. Genauso handhaben wir es auch mit Goldenen / Diamantenen / Eisernen Ehejubiläen.

Sollten wir Sie nicht antreffen, werfen wir den Gruß ein. Gerne dürfen Sie sich im Pfarramt melden, wenn Sie darüber hinaus besucht werden möchten.

\*\*\*\*\*

### **Konfigruppe für Jugendliche ab 16 (und deren jüngere Geschwister)**

In den Herbstferien startet eine Konfigruppe für Jugendliche ab 16 Jahren. Gerne dürfen auch die jüngeren Geschwister (ab 12/13 Jahren) mitmachen. Termine vereinbaren wir individuell. Bei Interesse bitte bis Mittwoch, 27.10.2021, im Pfarramt melden. Wir freuen uns, wenn viele teilnehmen. Der Unterricht findet im Gemeindehaus Sulzbach statt. So wie der Sommerkurs 2021 ist dies ein einmaliges coronabedingtes Angebot.

\*\*\*\*\*

### **Spendenaufzur Herbstsammmlung vom 11. bis 17. Oktober 2021**

#### **„Ambulante Hilfen zur Erziehung“**

Dies sind Hilfeangebote für Eltern und ihre Kinder, die in problematischen Lebenslagen und/

oder Krisen Hilfe benötigen. Die Fachkräfte gehen zu den Familien nach Hause, um vor Ort Unterstützung anzubieten. Gerade durch diesen sehr intensiven und unmittelbaren Kontakt zu den Familien werden auch materielle Nöte und Defizite sichtbar, die nicht von unserem Sozialsystem aufgefangen werden. Hier bieten wir neben den Erziehungshilfen auch unbürokratisch finanzielle Einzelfallhilfen an, die aber nicht durch staatliche Stellen gedeckt sind.

Die Diakonie hilft. Helfen Sie mit.

Gemeinsam mit den Fachkräften werden in den Familien Schritte zur Lösung der schwierigen Problemlagen erarbeitet. Geben Sie diesen Familien die Chance auf eine gelungene Erziehung und helfen Sie uns mit Ihrer Spende zusätzlich die finanziellen Notlagen zu lindern. Sie unterstützen mit Ihrer Spende die ambulanten Hilfen zur Erziehung sowie alle anderen Angebote der Diakonie in Bayern. Herzlichen Dank!

70 % der Spenden an die Kirchengemeinden verbleiben direkt im Dekanatsbezirk zur Förderung der diakonischen Arbeit vor Ort.

30 % der Spenden an die Kirchengemeinden werden an das Diakonische Werk Bayern für die Projektförderung in ganz Bayern weitergeleitet. Hiervon wird auch das Info- und Werbematerial finanziert.

Wir führen keine öffentliche Haussammlung durch, freuen uns aber über Spenden für diese Arbeit! Bankverbindung bei der Raiffeisen-Volksbank Miltenberg, Niederlassung der Vereinigten Volksbank Raiffeisenbank eG,  
IBAN: DE 16 5086 3513 0004 8596 18  
BIC: GENODE51MIC

Stichwort „Herbstsammmlung“ – vielen Dank!

\*\*\*\*\*

## **VORAUSSCHAU:**

### **Literarischer Gesprächskreis der Evang.-Luth. Kirchengemeinde Klingenberg-Wörth**

Die Autorin Florence Brokowski-Shekete liest aus ihrem autobiografischen Werk „Mist, die versteht mich ja! Aus dem Leben einer Schwarzen Deutschen.“ Im Anschluss an die Lesung kann man mit der Autorin über ihre Erfahrungen ins Gespräch kommen. Es wird auch ein Büchertisch vom Buchkabinett in Obernburg für weitere Lektüren bereit stehen.

Die Autorenlesung findet statt am Freitag, den 22. Oktober 2021 um 19 Uhr im Evangelischen Gemeindehaus in Klingenberg. Der Eintritt ist frei - um eine Spende wird gebeten. Die Veranstaltung findet nach der 3-G-Regel statt.

\*\*\*\*\*

### **Gottesdienst zum Reformationsgedenken**

Am Sonntag, 31. Oktober 2021, feiern wir um 10.00 Uhr in Hofstetten einen Gottesdienst zum Reformationsgedenken. Dies wird auch der letzte Gottesdienst im Freien sein. Im Herbst bzw. Winter planen wir alle Gottesdienste wieder in der St. Michaelskirche.

## **Bibelkreis in Sulzbach im Evang. Gemeindehaus**

Herzliche Einladung zum nächsten Treffen des Bibelkreises am Dienstag, 09. November um 18.00 Uhr. Wir lesen einen biblischen Text, den wir vorher gemeinsam auswählen, und kommen miteinander und mit dem Bibeltext ins Gespräch.

\*\*\*\*\*

## **Gottesdienst zur ökumenischen Friedensdekade in Kleinwallstadt**

Herzliche Einladung zum Gottesdienst zur ökumenischen Friedensdekade am Freitag, 12. November 2021 um 19.00 Uhr in Kleinwallstadt, St. Peter und Paul.

Das Thema in diesem Jahr lautet: „Reichweite Frieden“.

\*\*\*\*\*

## **Gebet der Woche**

Lebendiger Gott,  
du sagst uns,  
was gut ist,  
und wir wollen dir folgen.  
Aber oft bleiben wir  
bi unseren guten Absichten stehen.  
Wenn wir Entscheidungen fällen müssen,  
bedenken wir vieles gründlicher  
als die Frage nach deinem Willen.  
Wir wollen dir die Ehre geben,  
aber auf unsere nicht verzichten.  
Gott, wir folgen dir nur halbherzig!  
Vergib uns und leite uns an,  
unser Leben zu ändern  
nach deinem Geheiß.  
Amen.

Aus: Sylvia Bukowski: „Du bist der Gott, den ich such.“  
Gebete für Gottesdienst und Alltag,  
Verlag: Neukirchener aussaat 2016, S. 128

\*\*\*\*\*

*„Dem Fröhlichen ist jedes Unkraut eine Blume,  
dem Betrübten jede Blume ein Unkraut.“*

(finnisches Sprichwort)



**Schutzlos**

Helfen Sie, damit  
Straßenkinder ein  
sicheres Zuhause  
finden.

kinder  
not  
hilfe

kindernothilfe.de



## Mitteilungen Gemeinde Hausen

### **VGem. Kleinwallstadt**

Geschäftsstelle Rathaus Kleinwallstadt  
Hauptstr. 2, 63839 Kleinwallstadt  
Tel. 06022/2206-0, Fax 06022/2206-50  
E-Mail: rathaus@kleinwallstadt.de

#### **Öffnungszeiten:**

Mo., Di., Mi., Fr. 08.00 - 12.00 Uhr  
Do. 14.00 - 18.00 Uhr

### **Öffnungszeiten im Rathaus Hausen:**

Mo., Mi., Fr. 8.00 – 12.00 Uhr  
Dienstag geschlossen  
Donnerstag 14.00 – 18.00 Uhr  
Telefon: 654976; Telefax: 654978  
rathaus@hausen-spessart.de

### **WASSERVERSORGUNG / ABWASSERNETZ – Hausen**

Allgemeine Fragen zur Wasserversorgung  
und für das Abwassernetz Hausen inkl. Stör-  
u. Schadensmeldungen im Bereich Wasser/  
Abwasser.

### **Zweckverband Main-Mömling-Elsava - AMME**

Erreichbar während der Geschäftszeiten  
(Mo. - Do., 7.30 - 16.00 Uhr,  
Fr., 7.30 - 12.00 Uhr)  
Allgemeine Rufnummer, Zentrale  
Tel. 09372/135-950

Außerhalb der Geschäftszeiten:  
Notfallservice Wasser Tel. 0160/96314460  
Notfallservice Abwasser/Kanal  
Tel. 0160/96314441

In anderen Stör- u. Notfällen, die im Zustän-  
digkeitsbereich der Gemeinde Hausen liegen,  
wählen Sie bitte die  
Tel. 06022/ 654976 (Rathaus Hausen) oder  
Tel. 0173/6652002 (Bereitschaftsdienst)

### **Forstrevier Hausen**

Sprechstunde FAR Popp  
Telefon 653529; Fax 2654159  
**Sprechstunde entfällt bis auf Weiteres!**

### **Jagdpädter Hausen:**

Thomas Gleissner Tel. 0151 17261399

### **Stromversorgung Bayernwerk TELEKOM – Telefon**

**Kabel Deutschland – Kabelfernsehen**  
Siehe unter Markt Kleinwallstadt

### **Postagentur Hausen, Alte Hauptstraße 17**

**Öffnungszeiten:**  
Mo. - Sa., 10.00 - 12.00 Uhr

Kreisverband  
Miltenberg-Obernurg



**Bayerisches  
Rotes  
Kreuz**

### **Sozialstation Kleinwallstadt**

Wallstraße 30, 63839 Kleinwallstadt  
Tel. 06022/2089958, Fax 2088736  
info@brk-mil.de

Erreichbarkeit rund um die Uhr



### **Sozialstation Kleinwallstadt**

Wallstraße 17, 63839 Kleinwallstadt  
Tel. 06022/5060250, Fax 2655860  
E-Mail: g-oesen@caritas-mil.de

In Notfällen ist die Station über die genannte  
Nummer rund um die Uhr erreichbar.

### **Kommunale Abfallwirtschaft**

Graue Tonne = (Restmüll); Blaue Tonne = (Papier)  
Gelber Sack; Braune Tonne = (Biotonne)

#### **Montag, 18.10.2021: Restmülltonne**

Elektrokleinteile-Container befindet sich auf  
dem Parkplatz am Friedhof, Ostringstraße

**Landratsamt Miltenberg ZAG**  
(Zentrale Abrechnungsstelle)  
Tel. 09371/501 260 oder -261

#### **Abfuhrunternehmen:**

Seger Transporte GmbH & Co. KG,  
Dieselstraße 4, Kleinwallstadt

**Service Nr.: 0800 0412412 (auch für Be-  
schwerden über nicht entleerte Mülltonnen  
oder nicht abgeholtten Sperrmüll)**

**Servicenummer für Anmeldungen von Sperr-  
müll / Altholz / Schrott / Elektroschrott**  
Servicenummer: 0800 04 12 412

**Servicenummer für Abfuhr Gelbe Säcke:**  
Firma RESO GmbH Entsorgungsservice  
Servicenummer: 0800 96 00 100

### **Grüngutsammelplatz Hausen**

**01. März – 31. Oktober**

Mittwoch: 16.00 Uhr – 18.00 Uhr  
Freitag: 14.00 Uhr – 18.00 Uhr  
Samstag: 10.00 Uhr – 16.00 Uhr

**01. November – 28./29. Februar**

Samstag: 11.00 Uhr – 13.00 Uhr

## Passwesen

Bitte beachten Sie auch die Möglichkeit auf unserer Homepage [www.kleinwallstadt.de](http://www.kleinwallstadt.de), Rathaus-Serviceportal unter

„Pass-/Personalausweis Statusabfrage“ ständig aktuell den „Status“ ihres beantragten Passes oder Ausweises abzufragen!

Status: „zurückgeliefert“ ist zur Abholung bereit!

Reisepass und Personalausweis:

Anmerkung: bei der im Dokument angegebenen „0“ handelt es sich um die Zahl 0!

Um einen kontrollierten Zugang zum Rathaus sicherzustellen, ist der Eingang geschlossen, wird aber bei Ihrem Klingelzeichen und freier Kapazität geöffnet.

Bitte für die Beantragung und Abholung der Ausweise und Pässe telefonisch einen Termin vereinbaren.

Rathaus Kleinwallstadt, Tel. 06022-2206-0. Rathaus Hausen, Tel. 06022-654976.

### PERSONALAUSWEIS:

Alle Personalausweise, die zwischen dem 20.09. und 27.09.2021 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte warten Sie den Erhalt des PIN/PUK-Briefes durch die Bundesdruckerei ab und bringen Sie bitte dann Ihren alten oder vorläufigen Personalausweis mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Personalausweis nicht aushändigen.

### REISEPÄSSE

Alle Reisepässe, die zwischen dem 13.09. und 17.09.2021 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte bringen Sie Ihren alten oder vorläufigen Reisepass mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Reisepass nicht aushändigen.

**Hinweis:** Im Moment kommt es bei der Versendung der PIN-Briefe durch die Bundesdruckerei mitunter zu Verzögerungen. Bitte warten Sie den Eingang des Briefes ab und vereinbaren Sie anschließend einen Termin zur Abholung des Personalausweises.

**Vorsicht  
im Straßenverkehr –**

**Achten Sie  
auf Kinder!**



## Standesamtliche Nachrichten

### Anmerkung:

Aus Datenschutzgründen kann eine standesamtliche Veröffentlichung nur erfolgen (z.B. Geburten im Krankenhaus), wenn die Beteiligten der VGem. Kleinwallstadt ihre Zustimmung erteilen (Tel. 22 06 23).

### Sterbefall

22.09.2021 Maria Agnes Lebert,  
geb. Giegerich, 83 Jahre alt  
zuletzt wohnhaft in Hausen  
verstorben in Mömlingen



Katholische Kirchennachrichten  
St. Michael Hausen

### Öffnungszeiten im Pfarrbüro:

Montag u. Mittwoch 10.00 - 12.00 Uhr  
Freitag 16.00 - 17.00 Uhr

Das Pfarrbüro ist für den Publikumsverkehr wieder geöffnet, unter Einhaltung der Coronaregeln (Maskenpflicht und Abstand).

Homepage: [www.pg-christi-himmelfahrt.de](http://www.pg-christi-himmelfahrt.de)

**Pfarrbüro:** Telefon 654502, Fax 654516

E-Mail: [st-michael.hausen@bistum-wuerzburg.de](mailto:st-michael.hausen@bistum-wuerzburg.de)

**Pfr. Markus Lang:** Telefon: 21219

E-Mail: [markus.lang@bistum-wuerzburg.de](mailto:markus.lang@bistum-wuerzburg.de)

**Gem.Ref. Rainer Kraus:** Telefon: 6523107

E-Mail: [rainer-kraus@web.de](mailto:rainer-kraus@web.de)

**Gem.Ref. Claudia Kloos:**

E-Mail: [claudia.kloos@bistum-wuerzburg.de](mailto:claudia.kloos@bistum-wuerzburg.de)

**Gem.Ass. Verena Deuchert:**

[verena.deuchert@bistum-wuerzburg.de](mailto:verena.deuchert@bistum-wuerzburg.de)

**Past.Ass. Marie-Christin Herzog:**

[marie-christin.herzog@bistum-wuerzburg.de](mailto:marie-christin.herzog@bistum-wuerzburg.de)

*Ich wünsche dir einen Luftballon,  
der in die Höhe steigt  
und einfach davonfliegt.*

*So lass deinen Ärger,  
der dich aufbläht,  
einfach irgendwohin davonfliegen.*

(Christa Spilling-Nöker)

**Herzlich eingeladen sind Sie am:**

**Donnerstag, 14. Oktober – HL. BURKHARD**

kein Rosenkranz u. Messfeier

**Samstag, 16. Oktober –**

**Hl. Hedwig v. Andechs, hl. Gallus u.**

**hl. Magareta Maria Alacoque**

18.30 Uhr Messfeier am Sonnabend

für Robert Wolf u. Angeh. / Werner, Maria u.

Oskar Kullmann, Gertrud u. Josef Müller /

Günter Schulz / Alfons, Rosa u. Anton

Schüssler, Willibald u. Elfriede Schnabel

u. Angeh. / Sigi Schüssler / Rita Schüssler

/ Reinhold u. Dieter Kempf u. verst. Angeh.  
/ Lorenz u. Martha Wolf u. Angeh. / Verst. d.  
Jahrg. 1955/56: Elisabeth Haas, Heinz  
Rode, Hubert Fath, Heidrun Weber /  
Fritz Karl, Eltern u. Schwiegereltern /  
Walttraud Nebel, Eltern u. Schwiegereltern

### **Sonntag, 17. Oktober**

10.30 Uhr Kinderkirche  
im Pfarrheim Kleinwallstadt  
15.00 Uhr Taufe von Tim Maier, Hailey Lo Re

### **Donnerstag, 21. Oktober – Hl. Ursula und Gefährtinnen**

18.30 Uhr Rosenkranz  
19.00 Uhr Messfeier  
für Maria Kempf u. Pfr. Hans Kempf /  
Pfr. Alois Lebert u. Maria Lebert /  
Theo Brand, Eltern u. Schwiegereltern /  
Erwin Lebert, Eltern u. Schwiegereltern

### **Sonntag, 24. Oktober – JAHRESTAG DER WEIHE DES DOMES ZU WÜRZBURG**

#### **Kollekte: Weltmission**

10.30 Uhr Messfeier  
für die Pfarreiengemeinschaft  
und für Anna u. Karl Schuster / Theo u.  
Elisabeth Reus u. Angeh. / Annemarie,  
Cosima, Kilian u. Rosa Eckert / Fam. Raile  
u. Ott / Lorenz Arnold u. Edith Ort u. Angeh.

**Es sind keine Anmeldungen nötig.  
Ausnahmen werden veröffentlicht.**

### **INFORMATIONEN (Stand 11.10.21)**

#### **Mit der 14. Infektionsschutzmaßnahmen- verordnung ergeben sich folgende Ände- rung:**

1. Statt der FFP2-Maske genügt die  
medizinische Maske
2. Die Maske kann am Platz abgelegt werden.
3. Die 3G-Regel findet für reguläre Gottes-  
dienste keine Anwendung

### **Pfarrbüro**

Gerne können Sie sich auch weiterhin telefo-  
nisch oder per Mail an das Pfarrbüro wenden  
und bei Gottesdienstbestellungen die Gebühr  
in einem Umschlag im Briefkasten einwerfen.  
Da die Abstandsregelung in unserem kleinen  
Pfarrbüro nicht einzuhalten ist, sondern nur  
vom Hof-Fenster bzw. von der Eingangstüre  
aus, sollten wenn möglich, die oben genann-  
ten Möglichkeiten weiter genutzt werden. Bitte  
denken Sie daran, einen Mund-Nasenschutz  
zu tragen.

### **Kirchgeld 2021**

Wir danken allen, welche das Kirchgeld 2021  
bereits überwiesen haben. Das Kirchgeld bleibt  
zu 100 % in unserer Gemeinde, um u.a. die  
laufenden Kosten von Kirche und Pfarrheim für  
Strom, Wasser, Heizung, Reparaturen und Er-  
haltungsmaßnahmen zu begleichen.

Ein Teil des Kirchgeldes steht jedoch noch aus.  
Deshalb an dieser Stelle unsere Bitte:  
Zahlen Sie es in bar im Pfarrbüro oder werfen  
Sie es in einem Umschlag mit Ihrem Namen im  
Pfarrbüro ein oder überweisen Sie es bis zum  
Jahresende an:  
Kath. Kirchenstiftung Hausen,  
RV-Bank Miltenberg,  
IBAN: DE 18 5086 3513 0404 8711 89.

### **„Möge die Nacht mit dir sein“**

Straßen-Gedanken am Abend  
mit Rainer Kraus u. Team  
- Quer durch Hausen  
- Bei jedem Wetter  
- Montags um 19.00 Uhr  
25.10.2021 Brunnengasse (Parkplatz)  
15.11.2021 Ostringstraße (Friedhofplatz)  
22.11.2021 Dr.-Josef-Rachor-Straße  
(Ecke Raiffeisenstr.)

Bringen Sie bitte im Winterhalbjahr eine Ta-  
schenlampe oder eine Kerze zum Lesen mit.  
Wir werden etwa eine halbe Stunde am ange-  
gebenen Platz stehen.  
Bitte beachten Sie dazu die Regeln für Gottes-  
dienste im Freien (die Maske kann am Platz  
abgenommen werden, wenn der Abstand ein-  
gehalten wird)

### **„Wir sind gesund und freuen uns darüber!“ Wir laden Euch, liebe Kinder, herzlich zur nächsten Kinderkirche ein!**

Sonntag, 17. Oktober, um 10.30 Uhr  
im Pfarrheim Kleinwallstadt

#### **Wir bitten Euch und Eure Eltern einige Hin- weise zu beachten:**

- Als Familie bringt bitte wieder eine Picknick-  
decke zum Sitzen mit, auf der Ihr während des  
ganzen Gottesdienstes in gutem Abstand zum  
Nächsten bleiben dürft.
- Bitte denkt als große Kinder und Erwachse-  
ne an die Mund-Nasen-Bedeckungen.

Wir freuen uns auf Euch!  
Euer Kinderkirchen-Team

Gottesdienste in TV und Internet  
Sie haben auch weiterhin die Möglichkeit die  
Gottesdienstübertragungen im Fernsehen  
im ZDF sonntags um 9.30 Uhr  
oder auf TV Mainfranken aus Würzburg sonntags  
und feiertags um 10.00 Uhr,  
sowie im Internet zu nutzen.  
Online-Zugang auch zu anderen Zeiten mög-  
lich unter:  
<https://www.bistum-wuerzburg.de>

#### **Folgende Regeln sind bei allen Gottes- diensten unbedingt zu beachten:**

1. Kommen Sie bitte nicht zum Gottesdienst,  
wenn sie positiv auf Covid19 getestet oder  
daran erkrankt sind oder aktuell an einer an-  
deren ansteckenden Krankheit leiden.

2. Kommen Sie Bitte rechtzeitig zu den Gottesdiensten. Einlass nur über den Haupteingang.
3. **Beim Betreten und Verlassen des Kirchenraums, müssen alle Gottesdienstteilnehmer ab dem 6. Lebensjahr eine medizinische Maske tragen, die am Platz abgelegt werden darf.**
4. Bringen Sie bitte Ihr eigenes Gotteslob mit.
5. Beim Betreten der Kirche desinfizieren Sie sich bitte die Hände mit dem bereitgestellten Desinfektionsmittel.
6. Beim Betreten und besonders auch beim Verlassen der Kirche halten Sie bitte den Mindestabstand von 1,5 m zu anderen Personen.
7. Nehmen Sie bitte nur einen gekennzeichneten Platz ein. (Paarplätze sind mit Doppelnummern gekennzeichnet). Das gewährleistet den geforderten Abstand von 1,5m zur nächsten Person. Wenn in einer Bankreihe mehrere Plätze ausgewiesen sind, rücken Sie bitte weiter, wenn noch jemand kommt, damit dieser nicht über Sie drüber steigen muss. Personen, die in einem gemeinsamen Haushalt leben, Ehepaare, Familien etc. müssen diesen Abstand untereinander von Person zu Person nicht einhalten, erst zur nächsten Person/Gruppe.
8. Gehen Sie bitte bis zu den ersten Bänken durch und füllen Sie die Platzbereiche von vorne, damit niemand erst einen freien Platz suchen muss.
9. Befolgen Sie in der Kirche bitte die Anweisungen des Ordnungsdienstes.

### Regeln zur Eucharistiefeier

Bei der Eucharistiefeier gelten zusätzlich folgende Regeln:

- Die Formel „Der Leib Christi“ spricht der Priester bevor die Kommunion ausgeteilt wird am Altar laut vor der Gemeinde. Alle antworten: „Amen“. Die Kommunionsspender erfolgt dann ohne Worte.
- Bitte verlassen Sie den Platz nicht. Der Kommunionsspender kommt zu Ihnen.
- Wenn Sie die Kommunion empfangen möchten, strecken Sie die Arme bitte weit nach vorne, damit der Abstand zum Kommunionsspender **1,5 m beträgt. Ist dies nicht gewährleistet, setzen Sie zum Kommunionempfang bitte die Maske auf.**
- Bitte beachten und respektieren Sie: Aus hygienischen Gründen wird die Kommunion nur auf die Hand gespendet.

Regeln befolgen zu müssen, wo man normalerweise große Freiheit gewohnt ist, ist immer eine unangenehme Einschränkung. Bitte halten Sie sich dennoch an diese Regeln, die uns helfen, das Ansteckungsrisiko mit dem Corona-Virus in den Gottesdiensten möglichst auszuschließen. Sobald es die Lage erlaubt, 24

werden diese Regeln teilweise oder ganz wieder zurückgenommen.

### Ihr Seelsorgeteam

*Pfarrer Markus Lang*

*Gemeindereferent Rainer Kraus*

*Gemeindereferentin Claudia Kloos*

*Gemeindeassistentin Verena Deuchert*

*Pastoralassistentin Marie-Christin Herzog*

## Seniorenachmittag am 20. Oktober

### Liebe Seniorinnen und Senioren!

Ihr seid herzlich zum nächsten Seniorenachmittag am Mittwoch, 20. Oktober, eingeladen. Wir treffen uns um 14:00 Uhr im Pfarrheim. Zu Beginn gestaltet Peter Lebert (in Vertretung für Rainer Kraus) eine Wortgottesfeier mit dem Thema „Erntedank“. Nach Kaffee und Kuchen erwartet uns ein kurzweiliges Program. Peter Lebert wird uns mit Heiterem, Amüsantem und Besinnlichem aus unserer Heimat unterhalten. Auch Regina wird wieder für uns da sein und mit Musik zum Sitz-Tanz und zur rhythmischen Bewegung anleiten. Aufgrund der Corona-Bestimmungen ist für diese Veranstaltung im Pfarrheim eine Anmeldung erforderlich. Tel. 23618 M. und W. Reichert.

Es wird nach wie vor eine Fahrgelegenheit angeboten. Wer abgeholt werden will, bitte bis zum 19. Oktober melden.



**ZIVILCOURAGE  
IST NIE ZU VIEL  
COURAGE!**

[WWW.AKTION-TU-WAS.DE](http://WWW.AKTION-TU-WAS.DE)

Wir wollen,  
dass Sie  
sicher leben.



Ihre Polizei